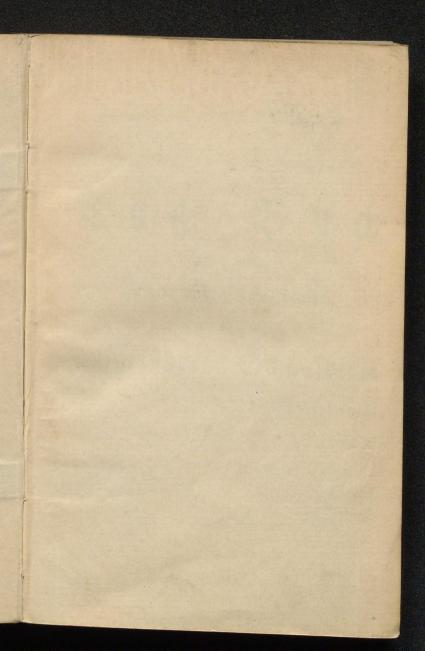
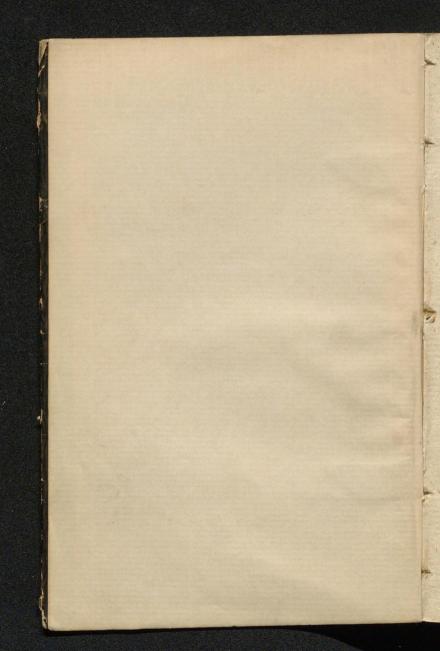


a 54481





Tag = Buch

affer in beiben

Raiserl. Königl. Hoftheatern

zu wien

aufgeführten Schauspiele

vom I. Oftober 1785 bis letten Geptember

I 7 8 6.

J. N. 81722

Auslegung der Rubricken.

Die erfte: Der Wochentag in Buchftaben.

Die zwepte: Der Monatstag in ber Bahl.

Die dritte : Die Art bes Schauspiels, als:

- T bedeutet Trauerspiel.
- & Schauspiel.
- L Lustspiel.
- O Opera.

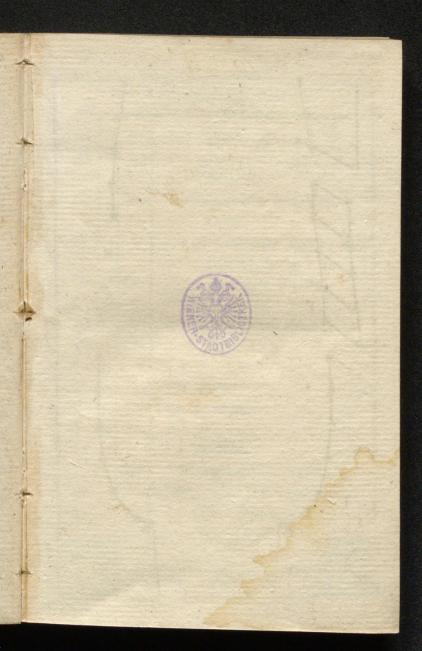
m. D. Melo : Drama.

Smy. Familiengemalbe.

p posse.

Die vierte : Der Titel von ben Schaufpiel.

Mue neue Stude werben burch größere Lettern angee geigt.



Grund Rifs zu ebener Erde. Theaten Orchester Parterre noble Zweyter Parterre

Vorstellungen im k. k. Nationalhoftheater.

Co. 1 C. Das Werther = Fieber.	
	basu
E. Der Dorfbarbter.	-
Mo. 3 Dp. Wenn fich zwen ganten , freut fich	ber
Drifte.	
Di. 4 2. Die zwen schlaftofen Rachte, ober	r der
glufliche Betrug.	16
Mi. 5 Dp. Ronig Theobor in Benedig.	.96
Do. 6 2. Der Burgermeiffer.	37
Br. 7 Dp. Der Jahrmarft von Benedig.	
Sa. 8 8. Der Instinkt, , o d	वर्ध
Emg Den Vetter in Liffabon.	
	bazu
2. Die Freymäurer.	
Mo. 10 8. Die lästerschule.	
Di. 11 &. Der Abjutant, 8	dazu
Spr. Jeber fege por feiner Thure.	
Mi. 12 Op. Die Höhle des Trofonius.	
Do. 13 E. Erwine von Steinheim.	
Fr. 14 Op. Liebeshändel.	of a

Bis hieher find 18. Borftellungen gegeben worden.

Separate Sep			THE RESIDENCE OF THE PROPERTY		
Sa.	15		Vacat wegen bem Therestentage.		
Go.	16	₹.	Der Spleen , ober einer hat zu viel,		
			ber andere hat zu wenig.		
Mo.	17	Dp.	Die Höhle des Trofonius.		
		Fmg	Der Better in Liffabon, . bagu		
Di.	18,	£.	Die gegenseitige Probe.		
Mi.	19	Dp.	Das liftige Bauernmabchen.		
Do.	20	€.	Der Fahnbrich, = = = bazu		
		8.	Der Stlavenhändler von Smprna.		
Fr.	21	Op.	Der Maler von Paris.		
Eq.	22	₹.	Othello, der Mohr von Benedig.		
60.	23		- wiederholt.		
Mo.	34	Dp.	Die Höhle des Trofonius.		
Di.	25	₹.	Die Bluddritter, ober bie Liebe fieht		
			ihren Ganfelingen ben.		
क्रा.	26	Dp.	Der Jahrmarkt von Benedig.		
20	27	٤.	Das Landmadchen , ober bie liftige		
			Einfalt.		
Fr.	128	Dp.	Das liftige Bauernmabchen.		
Sa.	29	₹.	Otheno, ber Mohr von Benedig.		
Go.	30	٤.	Das Landmabchen, ober die liftige		
	1		Einfalt.		
Mo.	31	Op.	Der Batbier von Sevilla.		
Bis	Bis hieher find 36. Borftellungen gegeben worden,				
			Novem-		

7	Service of	27	66	20		123	f.	
ALCO DE	371	200	O	00	0	233	50	OF
	23 P	4/ 6	V	4	20	HHE	W.	04

Acantorvettoria	OLCO DO	295000000	
Di.	I	₽.	Die unmögliche Sache.
MI.	2	Dp.	Der Jahrmarkt von Benedig.
Do.	3	T.	Lanassa = 0 = = dazu
		Spr.	Jeder fege vor feiner Thure.
Fr.	4	Dp.	Der Maler von Paris.
Sa.	5	2.	Das Weiberkomplot.
Co.	6		wiederholt.
Mo.	7	Dp.	Wenn zwen fich ganten, freut fich ber
			Dritte.
DI-	8	£.	Der gutherzige Murrkopf, - dazu
		Q.	Jurift und ber Bauer.
Mi.	9	Dp.	Die unzufriedenen Cheleute.
Do.	10	₹.	Der taube Liebhaber, . = dazu
		2.	Mebea.
Fr.	11	Dp.	Das liftige Bauernmabchen.
Sa.	12	G.	Der Oberamemann und bie Golbaten,
Go.	13	€.	Das Weiberkomplot.
Mo.	14	Dp.	Der Barbler von Sevilla.
Di.	15	P.	Die bren Tochter.
mi.	16	Dp.	Der Maler von Paris.
Do.	17	٤.	Der Burgermeifter.
	1	STATE OF	

Bis hieher find 56. Borftellungen gegeben worben.

CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	THE PARTY	and in succession in the	
Vr.	18	Op.	König Theodor in Benedig.
Sa.	19	T.	Julius von Tarent.
Go.	20		wiederholt.
Mo.	21	Dp.	Die Höhle bes Trofonlus.
DI.	32	€.	Das offentliche Geheimniff.
Mi.	23	Dp.	Der Barbier bon Gevilla.
Do.	24	£.	Der Sonderling , oder beffer schielend
			als blind.
Fr.	25	Dp.	Das geraubte Vauernmadchen.
Sa.	25	T.	Julius von Larent.
Co.	27	2.	Goliman ber Zwente, ober bie bren
FIFTH			Cultaninen.
Mo.	28		
	1		Vacat wegen deni Sterbetag Ihro Mas
Di.	29		jeft. M. Theresia.
Mi.	30	Dp.	Das geraubte Bauernmabchen.
100			

Im Dezember.

Do.	I	ී රා.	Der Oberamtmann und bie Goldaten.
			Wegen Krankhelt ber Canger tonns te ben gen b. feine Oper gegeben
			werden.

Bis hieber find 68. Borftellungen gegeben worben.

dren .
1 200
istige
1
e die
PORTE DE
dame.
150
,
dasu
dasu
To a long

Bis hieher find 87. Borftellungen gegeben worben.

(Spinson	TO THE REAL PROPERTY.		
Mo	119	Dp.	Die Höhle des Trofonius.
Di.	20	₹.	Samlet, Pring von Danemark.
Mi.	21	Dp.	Die ungufriebenen Cheleute.
Do.	22		
Fr.	-		Vacat wegen bem Abventsfest.
Ea.		ALCOHOLD SERVICE	, and longen of a governing est.
So.	25		
Mo.	26	Dr.	Konig Theodor in Benedig.
Di.	27	L.	Die hollander, ober was vermag ein
			vernünftiges Frauenzimmer nicht.
Mi.	28	Dp.	Die Höhle bes Trofonius.
Do.	29	E.	Die bren Zwillingschwestern.
Fr.	30	Dp.	Das geraubte Bauernmadchen,
Ea.	31	Img	Der Better in Liffabon, = bazu
		€.	Der Gilfertige.
Electric States		TOWN SERVICE.	

Im Janer 1786.						
Go.	I	£.	Die Frenmaurer, = = bazu			
		-	Die Nachschrift.			
Mo.	2	Dp.	Liebeshanbel.			
Di.	3	8	Der Rurgermeiffan			

Dis hieher find 101. Borftellungen gegeben worden.

Adnig

7	Zevijoe rozare	- Name and Post	THE PERSON NAMED IN COLUMN TO PERSON NAMED I	
TO SHE	Mi.	4	Dp.	Der gutherzige Murkopf.
	Do.	5	£.	Die man eine Sand umfehrt.
	Fr.	6	Dp.	Der gutherzige Murfopf.
	Sa.	7	T.	Clavigo, = = dazu
		1	€.	Die Rachschrift.
	er.	8	T.	Claulgo.
	mo.	9	Dp.	Der Jahrmarkt von Venedig.
	DI.	10	2.	Das Landmadchen.
ein	mi.	II	Dp.	Der gutherzige Murkopf.
ht.	20.	12	£.	Die bren Swillingschwestern.
-7	Fr.	13	Dp.	Die Höhle des Trofonius.
	Ca.	14	T.	Clavigo.
7.	Go	15	€.	Der lacherliche Dorfjunker.
zu	Mo.	16	Dp.	Das geraubte Bauernmadchen.
	Di.	17	E.	So muß man Fuchse fangen.
	Mi.	18	Dp.	Liebeshandel.
	Do.	19	Sch.	Imogen.
	Fr.	20	Dp.	Die Höhle bes Trofonius.
new .	Sa.	21	€.	Micht mehr als feche Schufeln.
112	Go.	22	-	Der Burgermeifter.
1	Mo.	23	Dp.	Das liftige Bauernmabchen.
	DI.	24	€.	Der Fähndrich , Dazu
			-	Der eiserne Mann.
	Bis	hiel	er fin	124. Borffellungen gegeben morben.

Mi.	25	Dp.	Konig Theodor in Benedig.
Do.	26	₹.	Lanassa, = . = = dazu
		2.	Der Dorfbarbier.
Fr.	27	Dp.	Die unzufriedenen Cheleute.
Ga.	28	Sch.	Der Oberamtmann und bie Goldaten.
Co.	29	£.	Das öffentliche Geheimnif.
Mo.	30	Dp.	Der Jahrmarkt von Benebig.
DI.	31	8	Die Glücksritter.

Im Seber.

Exercise and	7000000	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	CONTROL OF THE PROPERTY OF THE
Mi.		0	D. C. II.
anti-	1	Dp.	Der Barbier von Sevilla.
Do.	2	2.	Der Kobold.
Fr.	3	Op.	Der Maler von Paris.
Sa.	4	2.	Die Lästerschule.
Co.	5	-	Der Burgermeifter.
Mo.	6	Dp.	Das geraubte Bauernmabchen.
Di.	7	_	Die bren Pachter, : = dagu
		_	Rodden und Colas.
Mi.	8	-	Der gutherzige Murfopf.
Do.	9	8.	Die unmögliche Sache.
Tr.	10	Dp.	Das liftige Bauernmabchen.
Dis	hieh	er sint	143, Borffellungen gegeben worben.

Die

bazu

ten.

2315

APRILESS.	DE TRANSPORTE	NAME OF THE PERSON OF THE PERS	
Sa	. II	₽.	Die Wirthschafterin, = o dazu
	1	€.	Parifo.
Eo.	12	Eftg.	Berftand und Leichtsinn.
Mo.	13	Dp.	
DI.	14	Eftg.	
क्या.	15	Dp.	Ronig Theodor in Benedig.
Do.	16	T.	. Matur und Liebe im Streit.
Fr.	17	Op.	Das geraubte Sauernmabchen.
Sa.	18	£.	Die Freymäurer, = = dazu
		-	Der Schulgelehrte.
60.	19	€.	Berffand und Leichtfinn.
Mo.	20	Dp.	Der bersteute Blinde.
DI.	21	€.	Die bren Tochter.
Mi.	22	Dp.	Der verstellte Blinde.
Do.	23	8.	Das Findelfind, e e s bagn
		-	Die heurath burch Jerthum.
Fr.	24	Op.	Wenn zwey fich ganten, freut fich ber
			Dritte.
Ea.	25	€.	Die Wirthschafterin, : bazu
		P.	Der schwarze Mann.
Go.	26	€.	Der feltene Freger, Sagu
			Der Wittwer.
Mo.	27 1	Op.	Die Höhle bes Trofonius.
318 h	ieher		165. Borfiellungen gegeben morben.

Die

Di.	28	£.	Die Feldmühle, . =	5	६०३॥
		-	Der Bettelftudent.		

Jm Mars.

Bom Iten Marz bis ibten April blieb bas National = Hoftheater verschlossen, ausgenommen ben 8ten und 9ten April,
an diesen beiden Tagen wurde in der gewöhnlichen großen Akademie, zum Besten der Tonkunstlergeschellschaft, das Or at or in m vom Herrn von Dittersdorf gegeben, unter dem Titel: IBB. Tabei ließ sich Herr Trenzel, der Bater den Iten Abend, und den Zeen Herr Trenzel, der Gohn mit einem Biolinkoncerte hören. Uibrigens was von den f. f. Nationalbosschauspielern vom Zeen Marz dis Ibten April für Borssellungen gegeben worden, ist deim Kärntnerthor = Hostsbeater zu ersehen.

sego:	594	14
Im	" 38 49	800
9111	44 6	***

DESCRIPTION OF THE PERSON OF T	THENE	The second	THE RESIDENCE OF THE PROPERTY
			Dom Offertage angefangen.
Mo.	17	T.	Scaliger Can Signorio.
DI.	18	Dp.	Der verstellte Blinde.
Mi.	19	T.	Scaliger Can Signorio, . dazu
*		2.	Die gegenseltige Probe.
Do.	20	Dp.	Konig Theodor in Benedig.
Fr.	21	Fmg	Der Better in Liffabon, = Sagu
		€.	Die Versuchung.
Sa.	22	Dp.	Konig Theodor in Benedig.
Co.	23	€.	Biftorine.
m			

Bis hieher find 176. Aprstellungen gegeben worden.

EXPERIEN	THE REAL PROPERTY.	THE PERSON NAMED AND PARTY.	
Mo.	24	Dp.	Der gutherzige Murfopf.
Di.	25	٤.	Der Fahnbrich, = . bazu
		-	Die Berlobung.
Mi.	26	Dp.	Wenn zwen fich ganten, freut fich ber
			Dritte.
Do.	27	₹.	Olivie, . o e = dazu
	To the second	₽.	Die Nachschrift.
Fr.	28	Dp.	Liebeshändel.
Ca.	29	Sej.	Bayard, der Ritter ohne Furcht
1		1	und ohne Tadel.
		٤.	Die große Batterie.
Go.	30	Sch.	Bagard , ber Ritter ohne Furcht und
			ohne Ladel.
1			

Im May.

Mo.	1	Dp.	Die Hochzeit des Figaro.
Di.	2	٤.	Die Hollander.
Mi.	3	Dp.	Die hochzeit bes Figars.
Do.			Die helmliche henrath.
Fr.	5	Dp.	Der gutherzige Murtopf.

Bis hieher fing 191. Borftellungen gegeben worben.

ENGINEE	24.3	All to the same of	
Ga.	6	Sch.	Banard, = 6 5 = bazu
		₽.	Die Bersuchung.
Co.	7	2.	Das Landmabchen.
Mo.	8	Dp.	Die hochzeit des Figaro.
DI.	9	Eftg.	Verstand und Leichtstan.
Mi.	10	Dp.	Die Entführung aus bem Gerail.
Do.	II	Sch.	Haß und Liebe.
Fr.	12	Op.	Die Italianerin ju London.
Ga.	13	2.	Der Bürgermeifter.
Go.	14	Sch.	Die Familie
Mo.	15	Dp.	Der Triumph des schönen Ges
6	323	27	schlechis.
Di.	16	-	Die glücklichen Jager.
Mi.	17	-	Die Italianerin in London.
Do.	18	_	Die unvermuthete Bufammenkunft.
Fr.	19	Fmg	Richt mehr als sechs Schusseln.
Ga.	20	₹.	Samlet, Peing von Dannemark.
Go.	21	€.	Die bren Töchter-
Mo	22	₽.	Den Ring.
Di.	23	Dp.	Der Triumph bes schönen Geschlechts.
Mi	. 24	-	Die Hochzeit des Figaro.
Do	25	-	Der eifersüchtige Liebhaber.
4			

Dis hieher find 212. Vorfteflungen gegeben worben. Lanaffa

Fr.	26	T.	kanassa, s = p = dazu
		P.	Der schwarze Mann.
Ga.	27	8.	Die Hollander.
© 0.	28	E \$.	Bayard.
Mo.	29	2.	Daß vermeinte Ramermabchen.
Di.	30	€.	Der Triumph bes schönen Geschlechts.
Mi.	31	Dp.	Liebeshandel.
	120		

Im Juny.					
Do.	1	Dp.	Die abgeredte Zauberen. , dazu		
			Der Alchymist.		
Fr.	2	T.	Olivie, = 0 0 = dazu		
		L.	Die Rachschrift.		
Sa.	3	_	Den Sonberling.		
Co.	4		Michts wegen Pfingstfeft.		
Mo.	5	£.	Wahrheit ist gut Ding.		
வட்	6	Dp.	Die eingebildeten Philosophen, bagu		
		_	Roschen und Colas.		
Mi.	7	_	Die Italianerin in London.		
Do.	8	_	Die unvermuthete Bufammentunft.		
	0 1	THE STATE OF			

Bis hieher find 229. Borftellungen gegeben morben.

3.

BURESOUS.	NAME OF STREET	THE PERSONS	AND DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF THE PROPERT
Fr.	9	£.	Der Burgermiffer.
Sa.	10	-	Der doppelte Liebhaber, dazu
		=	Die Wibersprecherin.
Co.	II	-	Der boppelte Liebhaber.
Mo.	12	Dp.	Die unvermuthete Bufammentunft.
Di.	3	2.	Das vermeinte Ramenmabchen
Mi.	14	Dp.	Der Triumph bes schonen Geschlechte:
20	15		Richts wegen Frohnleichnamsfefte.
Fr.	16	Dp.	Die unzufriedenen Cheleute.
Co.	17	€.	Der Strich burch die Rechnung.
GO.	18	-	Der doppelte Liebhaber.
Mo-	19	Dp.	König Theodor in Benedig.
Di.	20	2.	Das Canbmabchen , ober bie liftige
			Einfalt.
Mi.	21	Dp.	Der gutherzige Murtopf.
Do.	22	T.	Der Graf von Balltron , ober bie
		10 mg	Subordination.
Fr.	23	Op.	Der Barbier von Gevilla.
Ca	24	Sch.	Der Oberamtmann und bie Golbaten.
Go.	25	E.	Das Findelfind.
Mo.	26	Dp.	Die Höhle bes Trofonius.
Di.	27	£.	Bahrheit iff gut Ding.
Mi.	28	Dp.	Die Schule ber Eifersuchtigen.
12/2/23	1	ALCOHOLD STATE	

Bis hieher find 249. Vorstellungen gegeben worden. Cobrus

Do.	29	€.	Cobrus.
Fr.	30	Dp.	Coorus. Der Triumph bes schönen Geschlechts.
			CONTRACTOR OF THE PARTY OF

Im July.

PO-11-EX	- Company	A CONTRACTOR OF THE	}
Ga.	I	Dp.	Die abgerebte Zauberen, s bazu
		-	Der Alchymist.
Go.	2	-	Die Italianerinn in London.
Mo.	3	-	Das Jrelicht.
DI.	4	-	Die Sochseit bes Figaro.
Mi.	5		Die dren Pächter, : = bazu
		-	Rosdien und Colas.
Do.	6	-	Der Barbier von Gevilla.
Fr.	7	-	Die unvermuthete Bufammenfunft.
Ga.	8	_	König Theodor in Benedig.
Go.	9	-	Die eingebildeten Philosophen.
Mo.	10	+	Die unzufriedenen Cheleute.
Di.	II	-	Der Apothefer und der Doktor.
Mi.	12		Demogorgon, oder der berwirr-
			te Philosoph.
Do.	13	-	Der Apotheter und ber Dottor.

Bis hieher find 266. Borffellungen gegeben worden.

6		Du	Der Triumph des schonen Geschlechts.
Fr.	14	Dp.	
Ga.	15	-	Der Apotheker und ber Doktor.
Go.	16	-	Der Barbier von Sevilla.
Mo.	17	-	Der Apotheker und der Doktor.
Di.	18	-	Der gutherzige Murkopf.
Mi.	19	-	Der Apotheker und der Doktor.
Do.	20	-	Die Höhle des Trofonius.
Fr.	21	7	Die Entführung aus bem Serail.
Sa.	22	-	Demogorgon, oder der verwirrte Phi-
			losoph.
Co.	23	-	Die unvermuthete Bufammentunft.
mo.	24	-	Die Höhle des Trofonius.
DI.	25	-	Der Apotheker und der Doktor.
Mi.	26	-	Der Barbier von Sevilla.
Do.	27	-	Der Deserteur.
Fr.	28	-	Die Italianerinn in London.
Sa.	29	-	Der Apothefer und ber Doftor.
Go.	30	-	Ronig Theodor in Benedig.
Mo	31	-	Der Apothefer und ber Doftor.
	100		

Bis hieher find 284. Borftellungen gegeben worden.

Im August.

PERCENCIO	- and a second	NAT A BELLEVILLE	
Di.	1	Dp.	Die falschen Erben.
Mi.	2		Die eingebildeten Philosophen, dazu
		_	Der Alchymist.
Do.	3	_	Die falfchen Erben.
Fr.	4	-	Die schöne Arsene.
Ga.	5		Die falfchen Erben.
Co:		_	Der Apothefer und der Doftor.
Mo.	7	-	Der Barbier von Sevilla.
Di.	8	_	Die schöne Arsene.
Mi.	9	Chang	Die falschen Erben.
Do.	10		
			Die dren Pachter, = sazu
76.	εI		
Fr.	12		Die Höhle des Trofonius.
Ga.			Die glücklichen Jäger.
So.	13		Wenn zwen sich ganten, freut sich ber
			Dritte.
Mo.	14	-	Der eifersüchtige Liebhaber.
			Anfang ber National = Hofichaus
			spieler.
DI.	15	€.	Der Chemann aus Jrethum.
mi.	16	-	— — wiederholt.
Bis	hieb	er fin	302. Vorstellungen gegeben worden.
		T Shows	5 4 Vacat

Do.	17		Vacat.
Fr.	18	Dp.	Die Italianerin in Condon.
Ca.	19	T.	Ratur und Liebe im Strett.
Go.	20	£.	Das vermeinte Ramermabchen.
Mo.	21	Dp.	Demogorgon,
Di.	22	€.	Der Ring.
Di.	23	Dp.	Ronig Theodor in Benedig.
Do.	24	Sch.	Sag und Liebe.
Fr.	25	Dp.	Der Triumph bes ichonen Gefchiechts.
Sa.	26	2.	Der Burgermeifter.
Go.	27	_	Der Chemann aus Jrrthum,
Mo.	28	Dp.	Die hochzeit bes Figaro.
Di.	29	T.	hamlet, Pring von Danemark.
Mi.	30	Dp.	Der Barbier von Sevilla,
Do.	31	E.	Co muß man Juchse fangen.

Im September.

Fr.	1	Dp.	Der Wettstreitt der Großmuth.
			Betrug aus Liebe, . dazu
			Die Nachschrift.

Bis hieher find 319. Vorfiellungen gegeben worden. Detrug

Transfer for the Party of the P	THE PERSON NAMED IN	ALC: SAME PROPERTY.	THE RESIDENCE OF THE PROPERTY
Go.	3	E.	Betrug aus Liebe , . = bagu
		-	Der Wittwer.
Mo.	4	Dp.	Der Wettffreitt ber Grofmuth.
Di.	5	£.	Die Gluddritter, oder die Blebe fieht
			ihren Gunftlingen ben.
Mi.	6	Dp.	Der Bettftreitt ber Grofmuth.
Do.	7	T.	Clavigo, = = = 5azu
		£.	Der Dorfbarbier.
Fr.	8	45	Vacat.
Sa.	9	Сф.	Die Famille, = 0 = bazu
		g.	Die Berlobung.
Go.	10	€.	Der Spleen , ober einer hat gu viel
10000			ber andere hat zu wenig.
mo.	11	Op.	Die Stallanerin in London.
21-	12	2.	Der Chemann aus Jrethum.
Mi.	13	Dp.	Der Bettfireitt ber Grogmuth.
Do.	14	Sch.	Bayard, = = + + Sazu
		£.	Die Bersuchung.
Fr.	15	Dp.	Die unzufriebenen Chelente.
Sa.	16	€.	Die Lasterschule.
Go.	17	£.	Der Robold.
Mo.	18	Dp.	Die Sohle bes Trofonius.
	1	1	

Bis hieher find 338. Borffellungen gegeben worben.

	-	THE PARTIES AND THE	
Di.	19	٤.	Gefchwind, eh es jemand erfährt, dazu
Mi.	20		Der eiferne Mann.
Do.	21	Dp.	Die falschen Erben.
Fr.	22	T.	Lanassa = = = = dazu
		٤.	Der taube Liebhaber.
Ga.	23	Dp.	Die Sochzeit bes Figaro.
Go.	24	€.	Irrthum auf allen Eden.
Mo	25	-	Das Findelkind.
Di.	26	Dp.	Wenn sich zwen ganten, freut sich ber
			Dritte.
mi	27	2.	Difforine.
Do	- 28	Dp.	Ronig Theodor in Benedig.
Fr	. 29	, T.	Ratur und Liebe im Streit.
6		Dp	
	0. 31	1	0: 03 %
	1		

Dis hieher find 143. Borffellungen gegeben worden.

Int

R. R. Kärntnerthor : Hoftheater.

Dieses Theater wurde den 16. Oktober 1785 zum erstenmal für die deutschen Hosopes risten wieder gebsnet.

	Jim Otrover 1785.				
© 0.	16	Op. S.	Felix, oder der Findling.		
DI.			— — wiederholt.		
Fr.	21	Op.	Das Jrelicht, ober endlich fand er fie.		
Go.	23	-	wiederhole.		
DI.	25	-	wiederholt.		
Fr.	28		Die dren Pächter, = dazu		
		-	Der Fastinder.		
Go.	30	-	- mieberholt bende Stude.		

Bis bieber find 8. Vorftellungen gegeben worben.

Im November.

Commis	- ansta	The Real Property lies	J. Stocemost.
Di.	1	Dp.	Das Irrlicht, ober endlich fand er sie.
Fr.	4	-	Die bren Pachter, , Dazu
			Der Faßbinder.
Co.	6	-	Die eingebildeten Philosophen.
Di.	8	-	wiederholt.
Fr.	II	-	Die drey Pachter, = = bazu
		-	Der Faßbinder.
Go,	13		Das Jerlicht.
Di.	15	-	Die Dorfhandel, oder Bund
			über Ect.
Fr.	18	-	— — wiederholt.
So.	20		wiederholt.
Di.	22 -	-	Die eingebildeten Philosophen.
Fr.	25 -		Die Entführung aus bem Gerall.
Co. 9	7 -	-	wlederholt.
Di. 2	19 -	-	— — wiederholf.
E18 6	iehe	r sind	23. Vorstellungen gegeben worben.

Im Dezember

Academica	TOTAL DELIN	CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	
Fr.	2	Dp.	Die bren Pachtere . bagu
		_	Der Fastinder.
Go.	4	-	Das Jerlicht.
Di.	6	-	Zemire und Azor.
Fr.	9	_	— — wiederholt.
Go.	11	_	Die Dorfhandel, ober Bund über Ed.
Di.	13	-	Das Jerlicht.
Fr.	16	_	Die unvermuthete Zusammenfunft.
So.	18		Die Dorfdeputirten.
Di.	20	_	Die unvermuthete Bufammenfunft.
Fr.	23		District was now Planentfalls
Go.	25		Nichts wegen dem Adventfeste.
DI.	26	-	Die unvermuthete Insammentunft.
Fr.	30	- 1	Zemire und Azor.
64	30	_	(Die dren Pächter, = o dazu
			Roschen und Colas.

Bis hieher find 37. Borftellungen gegeben morben.

Im Janer 1786.

ADDRESS	WINNESD	THE REAL PROPERTY.	
Eo.	I	Dp.	Die Entführung aus bem Serail.
Di.	3	_	Das Frelicht.
Fr.	6	-	Die unvermuthete Bufammenkunft.
Co.	8	-	Die abgeredte Zauberen, e bagu
			Roschen und Colas.
Di.	10	_	Die Dorfdeputirten.
Fr.	13	_	Die unvermuthete Busammenfunft.
Go.	15	_	Semire und Azor.
Di.	17	-	Die abgeredte Zauberen, . dazu
		7	Roschen und Colas.
Fr.	20	*	Die Entführung aus bem Gerall.
Co.	22	_	Die unvermuthete Zusammenkunft.
DI.	24	_	Die eifersüchtigen Liebhaber.
Fr.	27		Zemire und Ajer.
Co.	29	-	Die elfersüchtigen Liebhaber.
A \$	31	_	Das Jerlicht.
Sila	Fich	an Ein	S ve Mangayana a transmission

Dis hieher find 53. Vorstellungen gegeben worden. Im

Im geber.

6521012002			THE PARTY OF THE P
Do.	2	Dp.	Die Entführung aus dem Gerail.
Co.	5	-	Die Dorfhändel.
Fr.	10	_	Das Jrelicht.
Sa.	II	_	Der Schauspieldirektor, dazu
-50		-	Erst die Musik, dann die Worte.
Go.	12	_	Die abgerebte Zauberen, = bagu
		-	Röschen und Colas.
Di.	14	-	Die Dorfhandel.
Fr.	17	-	Die gluklichen Jäger.
Sa.	18	-	Der Schauspielbirettor, : dazu
		-	Erft die Mufit, dann die Worte.
Go.	19	-	Die gluflichen Jager.
Di.	21	-	- wiederholt.
Fr.	24	-	Die abgerebte Zauberen, = dazu
- State of the sta		-2	Der Jagbinder.
Sa.	25	-	Der Schauspielbirektor, = dazu
		-	Erft bie Dufit, bann die Worte.
Co.	26	-	Die gluflichen Jager.
Mo.	27	-	Die unvermuthete Zusammenkunft.
Di.	28	-	Die gluflichen Jäger.
			The Marie Marie Contract
	1	1	The second of th

Bis bieber find 73. Vorstellungen gegeben worden. Im

Im Marz.					
Do.	NO CH	٤.	Der Fahnbrich, = = = 8.1318		
		٤.	Der eiferne Mann.		
Go.	5	Sch.	Haß und Liebe.		
Mo.	6	-	wiederholf.		
Di.	7	Eftg.	Berffand und Leichtfinn.		
Do.	9	€.	Der feltene Freyer, . s dazu		
1-50	1	W D	Medea.		
Go.	12	Sch.	Saf und Liebe.		
Mo.	13	£.	Die zwen schlaflosen Rächte, ober ber		
			gluffliche Betrug, - * bazu		
1		-	Die Versuchung.		
DI.	14	T.	Cobrus.		
Do.	16	E.	Den Ring.		
Go.	19	_	Die heimliche Heurach.		
Mo.	20		Hamlet, Pring von Dannemark.		
DI.	21	€.	Der lächerlich = poetische Dorffunker.		
Do.	23	T.	Julius von Tarent.		
So.	26	€.	Der Ring.		
Mo.	27	-	Der Eilfertige, = = bazu		
		-	Jurift und ber Bauer.		
Di.	363	-	Die heimliche Heurath.		
Do.	30	E.	Clavigo.		
Vis	Bis hieher find 94, Borftellungen gegeben worben.				
1300	3m				

Im April.

Commence of	O CAROLINA	THE REAL PROPERTY.	
Go.	2	£.	Biftorine.
Mo.	3	I.	Der Graf von Balltron , ober bie
2000	,		Subordination.
Di.	4	£.	Biftorine.
			Der Vetter in Liffabon, = bazu
Do.,	0	Fmg	
		9 0.	Die heurath burch ein Mochenblatt.
Fr.	7		是一种是 Gat 实际的 是一种 100 mg
Ga.	8		The San
Go.	9	-	Committee to the second of the
Mo. Di.	IO		Michts wegen ber Charmoche.
Mi.	12		ottujes wegen ver Egativouje.
Do.	13		
Kr.	14		
Sa.	15		
Co	16		- where a second
Mo.	17	Dp.	Der lächerliche Zwenkampf, dazu
		-	Der Allchymist.
Mi.	19	-	- miederholt.
Fr.	21	-	Der Defertenr.
Co.	23	-	wiederholt.
DI.	25		Die eingebildeten Philosophen.
Go.	30	1	Das Jrrlicht.
Q0.	30	L.	And Street, and the street, an

Bis bieber find 106. Borftellungen gegeben worben.

Im May.

- Services	o constant	PER DE MONEY	The second of th
DI.	2	Dp.	Die unvermuthete Zusummenkunft.
Fr.	5	1.4	Die abgerebte Sauberen, , Sagu
		-	Die eingebildeten Philosophen.
Co.	7	-	Die Entführung aus bem Gerall.
DI.	9	-	Die unvermuthete Busammentunft.
Co.	14	-	Die Dorfhandel, ober Bund über Ed.
Fr.	19	-	Bemire und Alzor.
So.	21	-	Die glücklichen Jäger.
	26		Der eifersüchtige Liebhabet.
So.	28	-	Der Deferteure
1	1	1	10000000000000000000000000000000000000

Im Juny.

Fr. Mo. So.	5	Op	Zemire und Azor. Das Jerlicht. Der Alchymist
To the second			是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个

Bis pleher find 120, Worffellungen gegeben worden.

Im July.

Diefes Monat hindurch wurden in diefem Theater feine Vorstellungen gegeben, weil die beutschen und italianischen Sofoperisten im Nationalhoftheater spielten.

Im August.

Fr.	18	Op.	Die Entführung aus dem Gerail.
Co.	20	_	Der Apothefer und der Doktor.
Di.	22	_	Robert und Hanchen.
Fr.	25	_	Die schöne Arsene.
Go.	27	-	Das Jerlicht.
Di.	29	_	Der Apotheter und der Doftor.

Bis hieher find 126. Porftellungen gegeben worden.

132 Vorftellungen im Karntnerthorhofth.

Im September.							
Fr.	1	Dp.	Zemire und Ajor.				
60	. 3	-	Robert und Sanuchen.				
Di.	5	-	Das Irrlicht.				
E0.	10	-	Robert und Sannchen.				
DI.	12	_	Die abgeredte Zauberey. 6 bazu				
,		_	Der Alchymist.				
Fr.	15	-	Der Apothefer und ber Doftor.				
Go.	17	-	Die eingebildeten Philosophen.				
Di.	19	-	Der Apotheker und ber Doktor.				
Fr.	22	-	Das Irrlicht.				
Co.	24	-	Robert und Hannchen.				
Di.	26	-	Die dren Pächter, , = dazu				
		-	Roschen und Colas.				

Bis hieber find 139. Borftellungen gegeben worden.

Berzeichniß

ber in bem

k. k. National : Hoftheater zum ersten; mal aufgeführten Stücken und deren Besetzung.

Den Sten Oftober 1785.

Der Inftinkt.

personen.

Der alte Brenner . Br. Stephante ber Meltere: Der junge Brenner . - Biegler. Peter Beibmann. Fr. v. Geefelb . . Mab. Roufeul. Mad. Brenner . . Mile. Dorn. Sophie . . . - Muller. . Mad. Brockmann. Dore . Frau Rieteln . - Gottlieb. Röschen . . Mile. Anna Gottlieb.

93

Den 22ten Oftober 1785.

Othello, der mohr von Benedig.

personen.

Herzog vor	ı Be	nebia		herr Jaus.	
Brabantio	-	1 -		- Stephanie ber	Moltora
Ludovito	-	-	-	- Jaquet.	
Othello	7	4		- Brockmann.	10
Caffio			-	- Riegler.	
Jago	-	h - 3	-	- Stephanie ber	Gungere.
Rodrigo	-	-	-	- Dauer.	2
Montano	-	-		- Gannens.	
Desbemona	-	-	-	Mad. Stephante.	
Emilie	-			Mile. Dorn.	
	20.	Golda	iten,	6. Romparfen.	

Den Sten Movember 1785.

Das Weiberkomplot.

Personen.

herr von Munger berr von Stoffer		herr Stephanle der Jung. — Muller.
Baron Trick - Luchs	1 1	- Ziegler Beibmann.
Raute Christian - 1		- Jang.
Bediente		- Gottlieb. - Cannens.
Frau von Munger Srau von Stoger		— Kopfmüller. Mad. Stephanic.
Frau Perle		— Nouseul. — Brockmann.
Peppt	-	— Schüg. Mile. Miller.
		-50

Den 19ten Movember.

Julius von Tarent.

personen.

Ronftantin - - - herr Stephante ber Helt.

Julius - - - Lange.

Gutbo - - - 3iegler.

Mafoleni - - muller.

Afpermonte - - Dauer.

Argt - - Jaug.

Bauer - - Jaquet.

Marceflus - - - Kopfmuller.

Beblenter - - - - Sannens.

Cacinia - - - Mue. Muner

Portla - - Dorn.

Ramilla - - - Gottlieb.

Blanka - - Mad. Sacco.

Laurana - - - Moufeul.

9 4

Den gten Dezember Die drei Zwillingschwestern.

personen.

Emilie . Geranhine - Mad Ctephanie. Rosalte herr von Rleemald - herr Stephanie ber Meltere. Chevalier Hazard -- Stegler. Graf Horn - Multer. Bar. Traumberg - Brodmann. — Spinau - -- Lange. - Gifer -- Dauer. Herr von Bambir - - Stephanle ber jungere. - Rrebs - -- - Weibmann. Kommiffair - - Gaut. Eugen -- - Schut. - - Gannens. Abam -Baronnin - Mad. Weibner. Frau von Aldmann - - Moufeul. - Sufanna - Brodmann. Kraul. Lottchen -- Mule. Muller.

Den Irten Dezember.

Die Nachschrift.

personen.

Baron Reichthal - herr Biegler. herr bon Steinau - - Lange. Baron Ragl - Schuß. Tobann - - Beibmann. Fraul, Cophie - - Mad. Stephanie. Raroline - - Adamberger. Lifette - Schus,

Den 7ten Janner 1786.

Clavigo.

personen.

- herr Lange. Clavias - - Stephanie ber jungere. Carlos - - Bro fmann. Beaumarchais Saint Georg - Jaus. Buento -- - Muller. Guilbert -Leichentrager - - Cannens. - - Stephante ber altere. - - Ropfmiller. - - Ropfmiller. Mab. Sacco. Bedienter -Marie - Mue. Dorn. Cophie .

Den igten Feber.

Berftand und Leichtfinn.

perfonen.

Baron Olban - herr Brodmann. - - Stephanie ber jungere. Stornbach -- - Lange. von Lemberg - - Miller. herr von Forft - Ropfmuller. Aldolf - - Sannens. - - Mab. Stephanie. Thomas Varonnin Bilhelmine - - - Abamberger. - - Stierle. Sanchen

Ramermabchen

Den sten Mari.

Sab und Liebe.

Personen.

Der Fürft herr Muller. Gebeime Rath - Brockmann. Ferdinand - Biegler. Rarl -- Lange. Dbrifter . - Stephanie ber jangere. Major - Jacquet .-Lieutenant - Jaut. Kähndrich - Chús. Offizier ber Wache - Urnold. Marner . - Gaal. Trips - Weibmann. Hofrath Maas - Ruprecht. Homann - Sanneng. Johann ! - - Gottlieb. Ramerdiener - Sofmann. , Wage - Mile. Gottlieb. Wilhelmine - Muller.

- Geve.

Den 17ten April.

Scaliger Can Signorio, Beherrscher von Verona.

personen.

Silverio - - Herr Stephanie ber jungere. Bevilaqua - - Stephanie ber altere.

Can Signotio - - Brockmann.
Alboin - - Lange.

Gualtiero - - Stegler.

Ein Solvat - - Kopfmüller.

von Pittati - - Mad. Saccs. Antonio - - - Wile. Gottlieb.

Partholomeo - - - Beiß.

Den 29ten April.

Bayard, der Ritter ohne Furcht und Tadel.

personen.

Bon Ligny - - - herr Miller. Ritter Bayard - - Brodmann. Ritter Farbien - - Ziegler.

Ritter Tarbien - - - Siegler. Balentin - - - Stephanie ber altere.

Don Ramiro - - Lang. Jak. Emfer - - - Belbmann. Dona Angelika - - Mad. Stephanie.

Tribrifa

hannchen .

Den 29ten Upril.

Der doppelte Liebhaber.

Personen.

Buttler - herr Jaus. v. hellfort -- Dauer. v. Camberg - - Stephanie ber jungere. p. Arnau -- - Miller. Alter Frankenstein - - Stephanie ber altere. Junger Frankenftein - - Brockmann, Erfter Urgt - - -— Schüs. 3menter West - Gottlieb. Rieber - Cannens. Unton - Ropfmuller. Offigier . - Blegler. Frau von Hahn -- Mat. Roufeul. Charlatte - - Stephanie.

- Abamberger.

- - Dauer.

Den 15ten August.

Der Shemann aus Irthum.

personen.

Brombach -		+	herr Muller.
Helting Bater	-		— Jauß.
Helting Cohn	-		- Ziegler.
Glückstatt -			— Lange.
Ernst -	-		- Weibmann.
Krank -		-	- Gottlieb.
Sturm -	-	4	- Sannens.
Bedienter -	4		— Kopfmuller.
Frau Arnburg			Mae. Dorn.
Louise -			— Müller.
Kriderike -			Gottlieb.
Mettchen -			Mad. Stierle.
IN A A A . I . I . A .			

Den aten September.

Betrug aus Liebe.

personen.

herr v. Romer			herr Stephanie der jungere.
Wesner -	-		- Lange
Fritty -			- Müller ber jung.
			- Weibmann.
White.	-	-	- Cannens.
Johann -			- Gottlieb.
Machtroachter			Mile. Aichinger.
Sophie 3	ma to		Mab. Rouseul.
Frau v. Roth			— Brockmann:
Therefe -	-	-	WINDHMILLS.

Den goten Geptember.

Die Neider, oder so rächt man sich an seinen Feinden.

personen.

Graf Althorn herr Stephanie ber altere. Eduard -- . - Brodmann. Emanuel . - Lang. Erneft - - Biegler. Grafinn Mordau -- Mab. Weidner. Fraul. Rofalle - - Mue. Muller. Baronin Rauchberg' - Mad. Monfeul. Fraulein Sanchen - Mile. Nichinger. Baron Eullenhag - Herr Schüß. Major Wolf - Etepbanie ber jung. Baron Tiefenthal - Canneng. - Menschloß - - Moller be-— Neufchloß - - - Muller ber jung. Largo, ein hausfreund = - Welbmann. Malchus, ein Rufter - - Gottlieb. Rrau Lufretia - - Mab. Brodmann. Ratharina, Kamerjung?. ber Rofalta - - - Stierle. Dorothea, Stubenmab. ber Baronin -- - Edits. Oswald, Diener bes Grafen - - Herr Jaug. Unton - - Ropfmiller. Undere Diener.

Opern.

Den ibten Oftober 1785.

Felix, oder der Findling.

herr Rothe. Grharb. - Ruprecht Moortat - Gaal. Lieutenant - Dauer. Magister Mile. Tauber. Therefe herr Airnold. Relix Mile. Delneau. Pore herr Schiffaneber. Baron von Jagdholz -— Hofmann. — Jaug. Motarius . herr von Stralheim Mad. Gaal. Mimme

Den 28ten Dftober.

Die dren Pachter.

	personen.
herr von Effen -	- herr Dauer.
Graf von Rirdhein	a Hofmann.
Georg Wenher -	Gaale
Jatob	- — Rothe.
Peter	- Lippert.
Regine	
Liescheit	- — Alenold.
Dorchen	
Michael Wenher -	
Taffel -	- — Ruprecht.
Hans .	- Stumme.
Gin Rrocht	

Den isten Robember. Die Dorfhandel. Personen.

Jafob .		6	err Rothe.
Lieschen -		- 500	ab. Arnold.
Paul Justinian	- 0	- 51	err Schikaneber.
Margareth		- m	ab. Rothe.
Erast -	-	- 50	rr Grunberg.
Max!-			Saal.

Den isten Dezember.

Die Dorfdeputirten.

Perfonen.

			1 4 10 5 100
Baron v.	Felfenbrau	in -	herr Arnold.
Fräulein	Louise -	4	Mad. Lang.
Baronesse			- Rothe.
Peter		1	herr Rothe.
Thomas			- Gaal.
Welten		-	- Schifaneber.
Grete !	-		Mad. Geve.
Pife		-	Mile. Delneau.
Verweser Schulze		-	herr Grunberg.
Richter		-	- Schaafmann.
Christoph		*	- Sofmann.
Notarius		to con-	- Ruprecht.
Bedienter			- Canens.
Bayern		Participal Control	- Ropfmiller.
~~			Choristen.

Den 17ten Feber 1786.

Die glücklichen Jäger. Derfonen.

Junker Flink - Derr Abamberger.
Frau von Flink - Mad. Rothe.
Fräulein Saalchen - Arnold.
Junker Frey - Herr Dauer.
Matdias Rek - — Saal.
Maalchen - - Mad. Lang.
Fakob - Herr Rothe.

Den 17ten April.

Der lächerliche Zwenkampf.

Herson en,
Helene - - Mad. Lang.
Biolette - - - Saal.
Leanber - - Herr Abamberger,
Alarisse - - Herr Aothe.
Artspin - - Arnold.

Den 17ten April.

Der Alchymist.

Per fonen.

Derr Tarnop - Derr Saal.

— Bellniß - - Arnold.

— Deinrich - - Dauer.

Magister Kybbuß - Mile. Delnau.

Frau Tarnop - Mad. Saal.

Louise - - Arnold.

Christine - - - Rothe.

Den riten July.

Der Apotheker und der Doktor.

personen.

Stößel	-			herr Rothe.
Rlaudia				Mad. Rothe.
Leonore	-			Mue. Uhlig.
Rosalie	1-			Mab. Arnold.
Rrautmann			-	herr Gaal.
Gotthold				— Abamberger.
Sturmwald		-		- Dauer.
Sichal				- Lippert-
Gallus			•	- Ruprecht.
Ein Polizent	ommiß	air .		- Hofmann.

Den 4ten August.

Die schöne Arfene.

personen.

Ulmie		-		Mab.	Rothe.	
Accene	-			- 20	inge.	
Alcindor	-		-		Lippert.	,
Artur	-		-	- 6		
Engenie	2010			Mue.	uhlig.	
Miris	-	-		- D	elnau.	
Kohlenbre	nner	-			Diothe,	

Den 22ten August.

Robert und Sanchen.

personen.

herr von	Calba	eim	-	Herr	Caus.
Gusanne	7				Rothe.
Sanchen				— 21r	
Robert			-	TO DESCRIPTION OF THE PERSON O	Urnold.
Wilhelm		mg/ =		- Li	
Geebald			-	- 6	COLUMN TO SERVICE STREET
Umtmann	Mear	ůn		— R	
Steffen	21.0.		-	- 2	
Ein Kam	erdiene	22	-		uprecht.

Personale

ber

beiden kaiserlichen königl. Hoftheatern.

Prafident.

Der Franz Zav. des h. R. Reiche Graf von Orfin und Rosenberg, ic. Ritter des goldenen Bliefes, herr der herrschaften halmburg, Thallenstein, Rosegg und unter Trixen, Ihrer Rom. Rais. auch zu Ungarn und Böhmen Königl. Maj. wirkl. gehelmer Rath.

Sefretair, Rebisor und Dekonomist. herr Johann Thorwart.

Cenfor.

herr Frang Karl von Sägelin, f. f. Regierungs, rath, Mitglied ber f. f. Buchercenfure hoffommiffon, und allgemeiner Theatraleenfor.

Medicus.

herr Joseph von Osppinger, Dofter Debicing.

Das Direftorium.

Es befieht aus folgenben funf Gliebern :

1. Gr. Stephanie ber Aeltere.

2. - Miller.

3. - Ctephante ber Jungere.

4. - Brofmann.

5. - Weldmann.

I. Die Herren des rezitirenden Theaters nach dem Alter ihrer Ausnahme.

- 1. herr Karl Jacquet, gebohren zu Wien 1725, trat in Wien zum erstenmal auf 1759, ward 1760 nach Wien verschrieben, und bebütirte im nemlichen Jahe re auf der hiesigen Nationalbühne. Er spielt im Trauerspiele kleinere Rollen, im Lussspiel zweite Alte, militairische Rollen, Bauern, Juden, und niedrigkomische Karaftere.
- 2, herr Christian Gottlob Stephanie der Aeltere, geboren zu Breslau 1734, kam zur Schaubühne 1756, bebütirte in Wien 1760. Sein Fach find gesenwärtig im Tranerspiel alte Delben und Könige, im Schauspiel eble und zärtliche Läter. Im Lustefpiel launigte Alte, feinere komische Bater und manscherley Rarakterrollen.

- 3. Herr Johann Beinrich Friedrich Müller, geboren ju Dalberstadt 1738, betrat die Nationalbuhne 1762. Alte Stuper, hochkomische Raraktere, Bediente, und allerley Karrikaturrolleu, machen jeso sein Fach aus.
- 4. herr Johann Christoph Gootlieb, geboren zu Wien 1737, fam zum Theater 1743, murbe nach Wien engagirt 1763. Sein Fach sind Bauern, Bediente und mehrere niedrigfomische Rollen.
- 5. herr Gottlieb Stephänie der Jungere, geboren gu Breslau 1741, bebutirte gu Wien 1769. Er spielt militairische, rasche und komische Alten, und allerlen Rarakterrollen.
- 6. herr Jofeph Lang, geboren ju Burgburg 1752, bebutirte ju Bien 1770. Er fpielt erfte junge helben, und Liebhaber von allen Gattungen.
- 7. herr Dominit Jauz, geboren zu Prag 1732, bes butirte zu Wien 1773. Sein Hach find zweite und britte Alte im Trauer und Lustspiel, im erstern spielt er auch die wichtigsten Bertrauten.
- 8. herr Joseph Weidmann, geboren zu Wien 1743, fam zum Theater 1767, bebütirte in Wien 1773. Er spielt Bedienten, affektirte und grimaffirte Liebshaber, ländliche Karaktere, und vielericy Karikasturrollen.

- 9. herr Johann Mopfmuller, geboren zu Wien 1746, fam zum Theater 1765, debutirte zu Wien 1773. Er spielt Bebiente und allerlen Nebenrollen.
- 10. herr Franz Rarl Brockmann, geboren zu Gräf in Stepermark 1745, betrat zum erstenmal das Theater in Siebenbürgen, und bebüttrte zu Wien 1766. Er verlies Wien im folgenden Jahre, und ward 1778 von neuem aus hamburg nach Wien verschrieben. Die haupthelden, mancherlen Karafterrosten, Chemanner und einige Väter ernster und komischer Art machen sein Fach aus.
- 11. herr Johann Ernst Dauer, geboren ju hilbburgs= hausen, kam zum Theater 1768, und bebütirte 1780 auf dem hiesigen Nationalhoftheater. Er spielt Lieb= haber, allerlen Rurakter= und einige tragische Rollen, singt auch in ber Oper.
 - 12. Herr Friederich Schütz, geboren zu Strasburg, warb 1779 fur bas hiefige Rationalhoftheater verschrieben, und spielt Chevaliers, Karrifaturrollen,
 feine Bediente.
- 13. herr Joseph Auprecht, geboren zu Mien 1756, spielt Bauern, Bediente, Aushelfrollen, und ist eigentlich fur die Oper engagirt.
 - 14. herr Bofman, geboren ju Wien, bebutirte ben ber Nationaloper, fpielt beym recitirenben und fin-

genden Schanspiel Rebenrollen, und birigirt bie Chore.

- 1763, bebutirte in Bohmen 1782, und fam jum f. f. Nationalhoftheater 1785, spielt im tragischen und fomischen die wichtigern Nebenrollen.
- 16. herr Ignaz Saal, geboren in Baiern, bebütirte 1777 in München, kam 1782 zur hiefigen Natios naloper, spielt nebenbei mancherlet Rollen im Trauerspiel und Luftspiel.
- 17 herr Friedr. Jul. Wilh. Ziegler, geboren in Braunschweig 1761, kam jum Theater in hannoz ver 1778, wurde beim f. k. Poftheater angenomemen 1783, und spielt jeso helden, Liebhaber, auch einige Tyrannenrollen.
- 18. herr Friedrich Muller, ber Sohn, geboren gut Wien 1768, spielte frühzeltig die wichtigsten Rinderrollen, dann bei seines Vaters Theatralinstitut, größere Rollen im tragischen und komischen; er gleng auf ein paar Jahre nach Riedersachsen, und wurde bei seiner Zurüffunft in Wien auf bas Nationalhoftheater genommen, um babei die jungfien Helden, Liebhaber, und andere für ihn schiff same Rollen zu spielen.

II. Die Damen des rezitirenden Schauspiels nach dem Alter ihrer Aufnahme.

- 1. Madame Christiane Friederike Weidnerin, verwitz wete Zuberin, geborne Lorenzin, gedoren ju 3lttau 1731, kam zum Theater 1741, behütirte zu Wien 1748. Sie spielt nun alte heldinnen und Königinnen, die wichtigsten Mutterrollen aller Gattungen, und hochkomische Karaktere.
- 2. Mabame Maria Anna Gottlieb, geboren ju Rodwalbe 1745, fam bort jum Theater 1759, bebustirte ju Wien 1765. Gie fpielt Bauernweiber, Wirtinnen und allerlet Nebenrollen.
- 3. Madame Maria Anna Adamberger, geborne Jacquet die ältere, geboren 1752 ju Rürnberg, des büttrte zu Wien 1768, wo sie seit 1760 Kinderrolsten gespielt hatte. Ihr ausgezeichnetes Fach ist: natve, schalthafte und launige Rollen, unschuldige Landmädchen, Aguesen, auch verkleidete Manuss rollen.
 - 4. Madame Therese Brodmann, geboren ju Dedens burg in Ungarn 1740, kam 1769 das zweitemal auf die Nationalbuhne in Wien. Ihre Rollen sind jego die komischen Mütter, Karrikaturrollen, Bauernweiber und Kammerfrauen.
 - 3. Mabame Maria Anna Stephanie, geborne Mita, geboren ju Prag 1751, bebutitte ju Bien 1771.

Im Trauerspiel spielt fie junge Mutter und Beldinnen, im Luftspiel Rocquetten und bie feinften Damen, auch verschiedene Rarafterrollen.

- 6. Mabame Maria Anna Schütz, geborne Defraine, geboren zu Bien 1759, debutirte auf dem Natios naltheater 1772, Sie spielt im Trauerspiel Verstraute, im Lustspiel zweite Subretten, Agnesen, Bauernmadchen.
- 7. Madame Johanne Sacco, geborne Bichard, gez boren zu Prag 1750, ist von Jugend auf beim Theater. Sie bebütirte 1776 zu Wien. Sie spielt erste Delbinnen, seine Liebhaberinnen, edle Weiber, und zärtliche Mutter.
- 8. Madame Bilhelmine Stierle, geborne Mirt, des butirte 1777 beim f.f. Nationaltheater. Gie spielt erfte Subretten und einige naive Bauernmadden.
- 9. Madame Rosalia Mouseul, geboren zu Graf, kam zum Theater 1770, und debütirte 1780 auf der f. f. Rationalbuhne. Sie spielt Königinnen, eble, zärtliche Mütter, feine Karrikaturen, Kokketten, und einige Karakterliebhaberknnen.
- 10. Madame Dauer, geboren zu Gotha, kam 'zum Theater 1778, bebütirte zu Wien 1780, spielt zweiste und britte Liebhaberinnen und Bertraute im Trauerspiel.

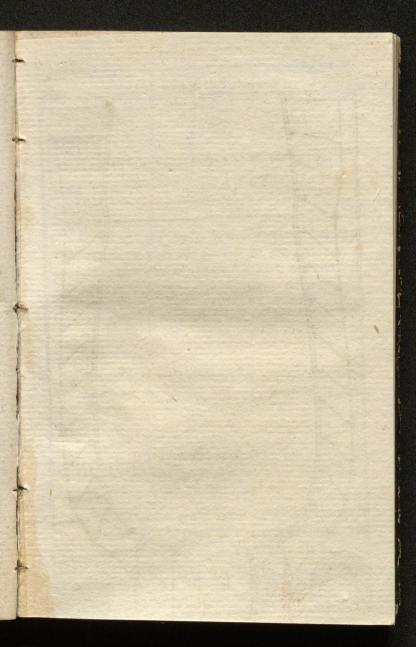
- 11. Demoiselle Josepha Müller, geboren in Wien 1766, spielte schon frühzeitig wichtige Rinberrollen, sobann beim Theatralinstitut ihres Baters, die grössten Rollen; fam zum Hoftheater 1782, und spielt gegenwärtig Helbinnen, Liebhaberinnen, auch einis ge Karafterrollen.
 - 12. Demoiselle Josepha Gotelieb, geboren in Wien 1768. Spielte vielerlei Kinderrollen; ward 1784 ordentlich aufgenommen, um für diesenigen Rollen, welche ihren Jahren und Kähigkeiten angemeffen sind, gebraucht zu werben.
 - 13. Demoifelle Wilhelmine Dorn, geboren in Wien 1762, bebutirte beim f. f. Rationalhoftheater im Jahr 1785. Sie spielt im tragischen und fomischen sowohl die wichtigern als auch minderen Rollen.
 - 14. Demoifelle Hichinger, geboren in Wien, wurde tum hiefigen hoftheater 1787 verschrieben, und spielt feine Liebhaberinnen, Baurinnen, naive Ras rafterrollen, und verkleidete Manner.
 - III. Die Herren des singenden Theaters nach dem Alter ihrer Aufnahme.
 - 1. herr Joseph Ruprecht, bebutirte 1778 in ber Oper als Fris in Weidmanns Bergknappen. Er fingt Liebhaber und komische Bebiente.

- 2. Herr Johann Baptift Sofman. Er fingt den Bas, feine Rollen find Alte, dirigirt die Choristen in der Oper.
- 3. herr Joseph Daner, trat 1779 als Meris im Deserteur zum etstenmal in der Oper auf, fingt bie jungen Liebhaber und Karafterrollen.
- 4 herr Joseph Mamberger, geboren zu München, ward aus Italien für die Wieneroper verschrieben, und debütirte 1780 als Afrubal in der verfolgten Unbekannten. Er singt den Tenor, erste junge se sanfte und feurige Liebhaber sind seine Rollen.
- 5. herr Gaal, bebutirte 1782, mit ber Rolle des Walchers in ben Bergknappen, fingt ben Bas, spielt Bater und Karrifaturrollen.
- 6. herr Arnold, fingt ben Tenor, bebütirte 1785, spielt erfte und zweite Liebhaber.
- 7. herr Rotte, fingt ben Bas, bebutirte 1785, fpiele Bater und Rarifaturrollen.
- 8. herr Lippert, fingt ben Tenor, bebutirte 1786 ale Deserteur, spielt Liebhaber und Rarrifaturrole len.

IV. Die Damen des singenden Theaters nach dem Alter ihrer Aufnahme.

- 1. Demoiselle Katharina Kavallieri, geboren zu Wien, debutirte 1778 auf dem Nationaltheater als Sophie in den Bergknappen, spielt junge Kebhaberinnen und Madcheurolleis.
- 2. Madame Arnold, geborne Teiber, geboren zu Wien, bebütirte auf bem Nationaltheater 1778 als Siamette in Grübling und Liebe. Sie spielt junge Liebhaberinnen und naive Madchen.
- 3. Madame Lang, geborne Weber, geboren in der Pfalz, ward 1779 für die Bleneroper verschrieben, und debutirte in diesem Jahre als Sanchen im Refenfest von Salenci. Sie spielt die ersten fansten, zärtlichen Liebhabermnen auch nawe Rollen.
- 4. Madame Saal, kam mit ihrem Mann gur Natios naloper, fingt allerlen benm deutschen und italianis schen Schauspiel.
- 5. Mabame Botte , bebutirte 1785 , fingt als Mutter und in mancherlen Raraftercollen.
- 6. Demoifefie Uhlich, fam gur hiefigen Rationaloper im Jahre 1786 fur bie Liebhaberinnen.
- 7. Demotselle Weiß, spielt und fingt in ben fungften Rollen.
- Der Chor besteht aus breißig Personen beibersei Gesthlechts.

presonate det t. t. Hostebeatern.	
V. Die herren der italianischen	Hofoper
nach dem Alter ihrer Aufnahm	e.
Signore Benucci, primo Buffo	1700
- Mandini, primo Buffo, e p	rimo
m. Car.	
Buffani, Sopraintendente del	1783
nario e vestimina	ice-
nario, e vestiario, e primo m.	C. 1783
, icc. III. Cal.	1783
Calvesi, primo m. Car.	1785
- Mombelli, primo m. Car.	1786
- Lolli, see. m. Car.	1786
- L'Abbe Da Ponte, Poeta	
	1783
VI. Die Damen der italianischen .	Kafanan
nach dem Alter ihrer Aufnahme.	Malaket
Signora Cavallieri, prima Donna	
- Storace, prima Donna	1778
— Mandini, sec. Donna	1783
— Local:	1783
— Laschi, prima Donna	1784
— — Molinelli, sec. Donna	1785
Signora Calvesi, sec. Donna	1785
- Bussani, sec. Donna	1786
	orfälle
the state of the s	



Grund Rip von der höhe



Borfálle

ber beiben

hiesigen kaiserl. königl. Hoftheatern, nebst den Grundriß des k. k. National Hoft be a ter 8.

- Den 21. Oktober 1785. traten herr Grünberg, beutscher hofoperist in der Rolle des Albin, und Mad. Rothe in der Rolle der Rosa das erstemal auf das Theater.
- Den 27. Oftober 1785. ift Mab. Abamberger wies ber in ber Rolle ber Miß Burton im Lanbmabs chen aufgetreten.
- Den 28. Oftober 1785. betrat Mile. Weiß, ein Mabchen von 12. Jahren bas erstemal bas Theater als Dortchen bei ben drei Bachtern:
- Den 8. November 1785. wurde bei der Opera die eingebildeten Philosophen zwischen dem ersten und zweiten Akt eine große Simsonie von der Komposition des herrn Branizky gegeben.
- Den 25. November 1785. betrat Mad. Lange nach ihrer langen Krankheit wieder zum erstenmal bas Theater in der Rolle der Konstanze, bei der Entsführung aus bem Strail.

Den

- Den 18. Dezember 1785. traten Mad. Seve und Hr. Schafmann in ber Rolle des Gretchens und Schulzgens, in der Opera die Dorfdeputirten, das ere stemal auf das Theater.
- Mit Erlaubniß Er. Maj. wurden von den deutschen Hofschauspielern während der Kastenszeit im K. K. Hof. Karntnerthortheater jede Woche vier Borstellungen gegeben, als am Sontage, Monstage, Dienstage und Donnerstage, wofür hinges gen die deutschen und italianischen Hosoperisten vom 1. Juli bis 14. August 1786. wechselweise spielten.
- Den 21. April 1786, trat herr Lippert als beutscher Hospoperist im Deserteur, in der Rolle des Ales ris das erstemal auf.
- Den 12. Man 1785. traten Herr Mombelli und Lolly beide italianische Hosoperifien in der Oper die Fralianerin in konden als Milord Arispinge und Sumerfe auf.
- Den 5. Junt 1786. ift herr Friedrich Müller, ein Sohn bes Mitglieds vom hiesigen hoftheater im Lustipiele: Wahrheit ist gut Ding, in der Rolle des Ligners zur Probe erschienen.
- Denn 11. Juli 1786. ist Mile. Uhlich, eine nenaufgenohmene Sangerin in der Opera: der Apothefer und der Doktor, das erstemal aufgetreten.

Miscellaneen

gu bes

Lesers Unterhaltung, bestehend in Gedichten, verschiedenen Abhandlungen und andern Aufsägen.

Erinnerung

an bie unvergesliche

Katharina Jacquet.

R. R. National - Sofichaufpielerin.

Seute rothet Freude unfre Wange, Morgen scheint ber Mond auf unser Grab; Und uns angstigt boch bies spannenlange, Erdenleben so viel Thranen ab!

Richt der Grazie, die um beine Lippen schwebte, Richt dem Junowuchs, des kächelns Zauberein, Richt dem Geiste, der in beinen Blicken lebte! Fließen meine Thranen nur allein! Mein! ein bobres Sut gleng mir in bir verloren, Ach! bu warft baju geboren, Aller beiner Freunde Stolf, und Glick ju fepn!

Mein ber Unschuld, die um beine Lippen schwebte, Deines Engelberzens suffen Zauberein, Und ber Gute, die in beinen Bliden lebte, Sollen meine Thranen ewig heilig feyn!

Rur die guten Seclen, die dich kannten, Sind es werth fich beiner Gruft zu nahn;
Mur sie dürfen stolz seyn, daß sie bich verstanden,
Daß sie beinen ganzen Werth empfanden,
Daß sie beine schöne Seele sahn;
Dürfen klagen, daß auf threr Lebensbahn
Sie dich nur für Augenblicke fanden;
Dürfen weinen, daß der Tod der Freundschaft Banden
Ach! sobald zerriß: — Wohl mir, daß ich's kann!—
Weh mir, daß ich's muß! — —

Mie vergeß ich, was du mir gewesen! Ach! warum bist du so früh der Welt entstohn? — Deine Seele war ein schöner Ton In der groffen Harmonie der Weesen: Uch! warum verhallt' er schon? Deines Lebens letter Tag, Sanft verhallt' er wie ber Flote Leises schwärmerisches " Uch! " — Doch ihm folgte mit ber neuen Morgenröthe Ja ein schönerer, ein ew'ger nach.

Wenn Erinerung an die Pilgerschaft hieniben, Und an die, von denen sie geschieden Der Vollendeten Senuß nicht stöhre, Wenn noch hinterlassne zu beglücken Und mit Untheil auf sie hinzublicken Den Verklärten dort der Ewige gewährt, D! so sieh herab aus deinem Glanze, Blicke sanst auf beinen Freund herab: Mit des Lebens halb schon abgeblühten Kranze Mit der hoffnung schon verwelkten Liltenstad Wallt er noch des Todes Schnekenthal hinab. Bleib als Engel noch mit ihm verschwissert, Liebe ihn, wie du als Freundin ihn geliebt, Sei der Schutzeist, der ihm Rube stüssert

Mdy! du fannteft ibn ja biefen Rummer, Warft ja bie Bertraute meiner Pein!

Stimmteft ja fo oft in meine Rlagen ein, Lachelieft fo oft ja meinen Gram in Schlummer!

Und beginnt mein letter Tropfen Zeit In das groffe Meer der Ewigkeit Aus des Schiksals Urne hinzustiessen, O! Dann weihe mich mit Engelstuffen Jum Gefährten beiner Geligkeit.

I. J. Jünger.

Klage über den Tod

ber

Demlle. Katharine Jacquet, R. R. National - Hoffchauspielerin.

Ihrem Vater gewidmet

Ulso hast du bein Meisterstück Nun zertrummert Natur! sende mir Thranen zu Zeit der Leidenden Trösterin! Denn mir blutet das herz, daß ich des Jammers mich Nicht durch Klagen entlasten kann.

- So entschliefst du vor und, Schwester der Grazien! Bielgeliebte Thaliend! Du,
- Die Melpomene schon, da bu gebohren marft In die freudige Arme schloß,
- Die Melpomene felbft, ba Du jur Reife kamft Mit Entzucken bewunderte,
- Dich mit Thranen der Luft Ihre Bertraute bieß; in Beil ihr Tempel durch Dich begann
- Aufzubluhen; und nun, da Du so wundervoll Ein unsterbliches Diadem
- Auf dem Gipfel des Ruhms glorreich errungen haft, Reife bie Parze Dein Leben ab.
- Dich bom Grabe zu wecken! wer
- Gab' nicht sonder Bergug willig fein herzblut bin? Doch Dein Schlummer wahrt ewig lang,
- Und wir jammern umsonst, irrten vergebens burch
 - Einer Zweiten; fo blubt unter den Sterblichen Reine Blume mehr auf, wie Du:
 - So von Reige, fo voll geiftischer Harmonte, So in Kunften und Thaten groß.
 - Schon im Fruhling gereift, ba noch bie größre Junft ... In dem Borhof ber Salle ftanb,
 - Manche ferne nur hinblickten, und idgerten, Warft Du lange bes heiligthums
- Gingeweihte, vertraut mit bem geheimften Bug, Mit den leifeften Regungen
- Unfres Bergens, geubt auf bem Rothurne, fo

mid

et

50

Wie im Gotfus berühmt ju fenn.

Und nun trauert ble Runft Ihrer Geliebten nach, Ihrer thatigften Priefterin;

Und wir trauern mit Ihr, weil Dich, Du Einzige! Richts auf Erben erfegen fann.

21ch so feben wir Dich nicht in bem froblichen Birfel Deiner Bermanbten mehr,

Ronnen nimmer, wie vor, Deiner bezaubernden Bilbung fille Bewundrer fenn,

Diefer Buge, ble fo fraftig, fo meifterhaft Deinen Gelft, und Dein fanftes Berg

Und entbedten, bie und zeigten, wie groß Du biff, Weiben nicht mehr wie vor und an

Deinen treffenden Big, Deiner Beredfamfeit, Deiner freundlichen Majeftat,

Freu'ft Dich nimmer mit uns, wenn uns bie Sonne

Gludes gunftig entgegen blidt,

Silfft uns nimmer , wie vor , unter ben fruberen Lebensfjenen mit Rath und That.

D erwache vom Schlaf - Manche ber burftigen Balfen, manche ber barbenben

Bittwen feufgen um Dich, benen Dein Ebelmuth Diff' und Labfaal und Stuge mar,

Die nun leiber ber Roth nabe Bermanbte finb. Doch nun faufelt ein flagliches

Luftchen über Dein Grab, ach! und Dein Denkmaai if Eine nichtige Statte von

Regen, oft vom Gebeul stürmisches Winds besucht.

Wenn der brittische Genius
Uns beseelte, Du schliesse unter den Edelsten
Deiner Landesgenossen sanft,
Eine Saule des Nuhms wurde der billige
Volldank Deiner Verdienste sepn,
Und mit eherner Schrift stund es am Maale hell,
In der Bluthe der Jahre sank!
Eine Edle gereist für die Unsterblichkeit,
Die die Zierde der Menschheit war,
Und die Zierde der Runsk — Nachwelt beweine Sie;

Spilog nach Aufführung

bes

Schauspiels: " die Hollander, oder mas vers mag ein vernünftiges Frauenzimmer nicht?,, gehalten von einem Fraulein, welches die Rolle der Sara gespielt hatte.

2Bir Madchen follen gwar - bie ftrenge Fobrung

Ein blindes Borurtheil, das hie und da regiert — Berzicht aufs Denken thun; und manche wird verlachet, Die ihren Kopf nicht blos von aussen schmäkt und ziere. Doch! welchen Reiz verlore nicht das Leben, Wenn wir zu eitelm Tand nut brauchbar sind, Last uns denn auch dem Geist ein wenig Nahrung geben,

2 4

Mo

biff

te!

onne

uth

aal lf

fucht.

Wo ist wohl ein Beruf, der nicht dabei gewinnt?
Wie viel vermag nicht tugendhafte Liebe,
Ist sie das edle Werk der Seelen Sympathie,
Den biedern van der Soeft beglücken solche Triebe,
Den wilden Lernach bessern sie!
Un Sara's Hand entgeht er den Gefahren,
Die schröcklich seiner Jugend drohn;
Sie lenkt ihn sanst von falschen Weg zum wahren,
Und sie bereitet ihm der Tugend Lohn!
Un diesen Beispiel lernt, Ihr jungen Schönen, lernt
Den wahren Reiz, der Männer Herzen rüstet?
Der von Pedanterie und Thorbeit gleich entsernt
Um leichten Blumenband, den Weg zum Slück sie führt!
Doch nicht der Schönheit Glanz, nicht blos der Jugend Blüte,

Die jeder Augenblick verheert; Rein! fanfre Weisheit, aufgeklarte Gate, Gefchmat, Big und Berftand, die geben uns ben Berth!

Drum jurnet nicht, Ihr Manner, wenn ein Madchen Sich einmal auch zu denken untersteht, Micht Lebenslang beim Strumpf, beim Spinneradchen, Am Putitich sit — in Ruch und Keller geht. Gern wollen wir Euch zwar die Oberherrschaft lassen, Der wir nun einmal unterwürfig sind, Nicht, um gelehrt zu senn, häusliche Pflichten hassen, Für die ganz eigentlich das Schicksal und bestimmt. Doch, daß auch wir wohl eine Seele haben, Vergesset nicht, schäft ihren Werth und denkt, Dir werden nie der Belt mit unferm Beifte ichaben , Wenn Ihr ibn frub durch achte Bilbung lenft. Ja , boret nur, Ibr Beren Snpochondriften, Gelehrte , Rrieger und Guriften , Und wie Ihr alle beift? - raucht Ench ber Ropf bei Eurem Rram,

Und fchmiert Ihr Euch die Ringer labm; Go gramelt nicht! - Romt nur in unfre Rreife; Bo Freude glangt, von Sittfamfeit bewacht! Da schmagen wir, bald schäckerhaft, bald weife Euch vor , bis Beiterfeit auf Eurer Stirne lacht! Doch fill! - Balb hatt ich wohl genug Moral gelebret.

Menn ihr bie Rurge liebt! ich fchweige, boch gewähret Ein Bortchen noch von une, und unferm Spiel, Und von bem Bunfch, daß es euch doch gefiel! Ja, Kreunde, mit erheitertem Gemuthe, Blickt heute boch mit Rachficht und mit Gute, Auf unfere ungeubte Runft, Und fchenkt ihr freundschaftliche Sunft. Co fagen wir, von Freud und Dant gerührt: Sehr obligirt! Gehr obligirt!

In das Gremplar des verftorbenen Frenheren bon Gebler, Erzellenz 2c.

Dein Urtheil nur, erhabner Gonner! Der Du in jeder Art bes Schaufpiels Dich als Renner Und Meister schon gezeigt;
Dein Urtheil will ich nur erbitten.
Wem ist Melpomene, dem Franzmann oder Britten, Wem ist sie mehr geneigt?
Boltair und Schakespear sind beide große Geister, Doch in Natur, Geschmaf und Kunst ungleiche Meister. Wenn Schakspear die Natur in ihrer Werkstatt faße, Sie bald durch Hamlets, bald Falstaffe sprechen laßt; Voltair um sie, wie eine Dame schleichet, Und stugermäßig oft auch ihre Sunst erreichet; Wenn sener, Löwen gleich, Zuschauer, Leser packt, Doch ihnen oft als Uff nur Possennüsse knackt; Und dieser uns nicht selten ennuniret, Weil mit Geigneur, Madam', er zuviel französstret; Wer soll uns Muster seyn? —

Der so, wie Du gewählt, Und bie Ratur mit Kunft, und mit Geschmack ver= mablt,

Der bon bem Franzman Con ber Welt und feine Sitten, Matur und Starfe von dem Britten, Runftlofe Regelmäßigfeit

Won beiben fich erringt, bem ift ber Preis geweiht. Doch ber, bem bie Natur, bas Schickfal Grenzen

feget,

Mas kann er thun? — er übersetet — Go nimm bles Berklein, wie von einem armen Mann Ein Brosamlein, mit hulb und Nachsicht an!

e De, M

fo bei

Unfange des Jahrs gehalten werden fann.

Leb wohl! Auf immer wohl! Du fanft entschlaf. nes Jahr!

Bon allen beinen bunbert Tagen Bleibt zum Bermachtnig und nichte ale Erinnerung Millfommen bu vergnugtes Jahr! Das bringft bu Jungling uns?

Sa! Doffnungen die Rulle! In hoffnung und Erinnerung Bermindet fich bies P ilgerleben.

Den Dunft, wo ber Genug ben engen Birfel fchlieft, Bemerft ber Taufenbite im ichnellen Umschwung nicht Mage benn fo fenn! Doch wollen wir

Mit unferm Theorem ein wenig praftifcher verfahren Romm benn Erinnerung aus meiner fleinen Belt -Mus diefer Welt von mir gemachten Genen!

Bie fuß bu bift! -

Benn Samlet bier ben 3willingebrubern Schlaf un Tob.

Scharf ins gefchloffene Auge fab, und Schatespear Genius,

In feierlicher Stille dann über die Verfammlung fam-Welch hober Lobn! — Wann Ihr, Ihr weiche Geelen Mit Ariadnen ench in wilde Fluten fturge,

Dann tausch ich, froh beschämt, bies Mitgefühl nicht um Apollens Krang!

Wann zum Triumphgefang, ber um Lanaffens Altar schalte;

Eu'r hert burchaus nicht stimmt, bann bankt bie Dulberin

Die Wonne ber Errettung Euch! Wann Ihr Ophelien aushütend nachgeschilchen Die Rose aus Emiliens haar mit Wehmuth rasch entblattert saht —

Wie hat bas schwache Mabchen für den Triumph, Wie ihrem Leging suß gedankt!

So oft ein glutlich Lied mit Eurem richtigen Gefühl 3m holden Ginklang tonnte,

So oft Eu'r froher Blik ben Tang beflügelte - Bie gluflich Eu'r Beifall uns! -

Bie aber, Schmeichlerin. Verstummte nicht zuweisen Des Kenners Bravo = Ruf? Uch! Wir gestehns mit Necht!

50 oft unsichres Spiel Empfindung überspannte — lus Edelmuth unglücklich hochmuth fouf, btatt Wehmuth, Winfelen, Gefreisch für Sprache des Affekts

farifatur fur leben gab, das lacheln gur Grimaffe fchnitt,

Statt Bergensmelodie die Partitur nur tonnte -

und

Und bu Natur! Natur! nicht unfer Spiel belebteft! Demuthigend furwahr! Doch sieh!
Die hoffnung winkt dem Rleinmuth tröftend zu — Geständniß seines Fehls ist halbe Besserung, Auch spähn wir aus dem Blick der Kenner weise Lehren. Wir überhören nicht bes Tadels leisen kaut — Und eh das neue Jahr den Zirkel überschleicht, Ist vom Raturgemalde schon hier und da ein Fehlssticht weggewischt. —

Doch hoffnung, Taufcherin! Eh noch bas neue Jahr ben Birtel überschleicht,

Ber weiß, mo, fern von bir, o Bien! unser Spielach! tief verwaiset traurt!

Entfernt von Dir! — Ach! Wer, Du Sammelplat ber eblen guten Geelen, Wo deutscher Gentus ursprünglich lebt und webt, Wer sich mit Dir, der Freundschaft Wohnsit, nach vertraut,

Denft ber Entfernung truben Ginn nicht ohne Web: muth aus!

Doch biese Jahredfeper will nicht bethranten Blid Will heiterfeit und Muth und froben Bunfch — Go nehmt ben innigsten von uns, Ihr Gonner bin

F

Uiber bas

Spiel und ben Schauspieler.

Weinige Bemerkungen über Schauspielerkostum.

Tu ne manes laede meos!

TIBULL.

Do lange bas Muge bie Thur eines ber funf Gin= Une bleibt, wird es eben fo gut Taufchung beifchen, Dels ein jeber, ber vier andere Ginne fie verlangt. Es giebt gwar jumeilen Ralle, wo allenfalls auch Dobne Muge, Befriedigung eines, ober aller anberen Beinne ju erlangen ift, aber gemiß biefer Fall wird Snie bet einem Bufchauer eintreten, ber voller Erware fitung ins Schaufpielhaus tritt, um fich taufchen ju laf-Sicu. Ich glaube uicht, baf der rubrenbfte Gefang, Bbie fconfte Stimme, ber befte Ausbruf, und fo febr Brergeflich machen fann, baf wir Drt und Beit, mo Dand in welcher bas Stud fpielt, aus aller Achtung bruber laffen follten. Bon mehrerem Ausbruf, ben Soas Ungewöhnliche ber Sandlung, bas Geltene ber luftleidung, auf uns machen fann, und oft wirklich Stnacht, will ich bier nicht reben, bann ba ließe fich veit weniger bestimmen, als ich mir ju bestimmen faborgenommen habe. Benn nun bas Muge verlangt, o gut als jeder anderer Ginn , befriedigt ju werden, Stio ift es die nothwendigste Pflicht bes Schauspielers,

biefem Berlangen fo gut als jeben anbern Berlangen . bas mit Recht geschiebt , Genuge ju thun. Rann ich traenb einem Inftrumente eine Reibe vollfommener Tone entlocken, wenn Galten fehlen? Jest ift ber Rufdauer Inftrument, auf welches ber Schausbieler murten foll, und Schlagt er an, fo barf feine Gaite feblen. Gind nun alle biefe Saiten ba, und er greift falfch, fo ift bie Schuld gang allein fein, und er ift ein schlechter Spieler. - Richt genug, baf er feine Rolle memorirt und flubirt bat, bag Stimme unb Aftion mit einander harmoniren, und in feiner Phane toffe gleichsam jusammen aufgewachsen find, - auch feine Rleibung muß in bie Beit, in bie Lage geboren, mobin er fich verfest hat, um feine Bufdauer babin au berfegen. Aber nicht allein feine Rleibung, auch feine Sandlungen muffen fich in ben Zeitpunkt fcht: den, in welchem fle jeto gleichfam gu leben fcheinet. Sitten und Gebrauche muß er wiffen. Er muß mife fen, ob in jenen Zeiten, wo ber helb lebte, ben er fpielt, Mothwendigkeit mar, mas in unfern Beiten, vielleicht Rothwendigfeit, ober wenigstens Gebrauch iff. Durchaus aber barf er nicht gegen ben Michbenebrauch funbigen, benn bas ift wirflich noch fchimmer als gegen Gebrauch ju funbigen, Go barf j. B. Graf Gloffer (im König Lear) nicht, um den unterge-Schobenen Brief Eduards gu lefen, ble Brille berausbringen, auffeten und bann lefen. Dier verführten unfre Zeiten ben Schaufpieler. 216 er feine Rolle vor fich batte, fiel ibm ein, Gloffer ift ein alter Mann

163 163 1

2

0

IND

U

四四河河田田

13

0

25

[1

51

56

Mann, alte Leute führen gemeiniglich Brillen, menn fie lefen : 3ch fptele bie Rolle bes Gloffers, babe einen Brief zu lefen, - alfo, brauche ich auch eis ne Brille. Micht boch, lieber Freund, Gle brauche ten nicht nur feine Brille, fonbern es war auch Rebs ler, baf Gie fie gebrauchten. Eben fo menta fauaten bie frangofischen Schnürftiefeln an Gloffere Rugen. Gloffer mar alt, aber auch gewiß im Alter begab er fich, wie jeber Alte ber bamaligen Beit, feiner ritterlichen Bier, feiner Spornen nicht. 36m fehlte, und ber Ronig Lear hatte ju viel. Bas follte bas Orbensband, bas von feiner linken Schulter über ben Leib nach ber rechten Sufte gieng, wie eines Ritter des achtzehnten Jahrhunderts? War es bas Wehre gebange gewesen, so mars recht, aber biefes hatte ber Ronig umgegurtet, wie jedermann unfres Sabrhunberte, ber einen Degen an ber linfen Gelte tragt und das Ruppel über bie Rleider fchnallt. Bas foll= te überhaupt bie morgenlandische Gewohnheit bei als len, mit ber rechten Sand nach ber Stirn gu fahren und bann den Ropf zu neigen? die mehreften waren die Ritter. Bas follte bas Schnupftuch in Ebmunds Gurtel? Er war ein unachter Gobn, aber fein Der= fianer, auf welche Ibee und in ber That auch bes Schaufplelers Debre führte, welche einem morgen= landischen Dolche eber glich, als einem Ritterschwer= be. - Bu dieser Tracht fam noch im letten Aufzu= ge ein griechischer Belm und ein beutscher Reutertus raß ohne Ruckenwand. Warum trat Edgar nicht

gang gewappnet auf? und warum marfen beibe gar beim Rampfe, - ben ber Berold ausrufte (ber ele nen Rnappen abnlicher fah als einem foll en Danne, ben er vorftellt), - ihre fennfollende panger von Leibe? mo maren ihre Chilbe? wie fonute Ebmund mit halben Belme gegen Edgar fechten? Um ringfertiger im Rampfe gir fenn, marf ein Ritter feine Baffen nicht von fich, und ber gang in Stahl vere fluppte Comund fonnte com Edgar fo gut erflochen werden, wenn er fich auch nicht feiner Ruftung ente ledigte. - Dies find Beobachtungen, bie ich aus ben Borftellungen bes Ronigs Lear, auf etlichen Theas tern gezogen habe. Bielleicht tonnen fie bier und ba einen Schauspieler nuglich fenn. Ich will nicht beleis bigen, fondern nur bemerten. Gin ebeldenfender Mann wird nicht burch Wahrheit beleidiget, er benugt jes De Belegenheit, und nimmt jede Erinnerung an, bie tom nuglich fenn fann. In Unfehung ber Rleibung, namlich ber größten Stucke berfelben, liegt freilich oft die Schuld an den Direfteur, und wo diefer Fall eintritt, fpreche ich auch die Schauspieler frei. Der Direfteur muß entweber das Roftum jeder Beit, in der ein Stud fpielt, bas er giebt, felbft wiffen, ober er muß leute fragen, Die es verfteben. - Bei einte gen Truppen ift es im Gebrauch, Die Rauber, Jus Ifus von Tarent, Liesko von Genua, ic. in der neueften Rleidung unfere Sahrhunderts aufzuführen. Da kommt benn Franz Moor im Trauerrocke mit Pleurenfen, Agri Moor mehrentheils als Renomift, MID

0

INT

B

四四河河

田の

51

und all die Libertiner kommen als Studenten mit Fesberbuschen, Kokarden, Galanteriedegen, 2c. aufs Theaster. So ties auch im Julius von Tarrent. Ich sage nun geradezu, daß dies unrecht und falsch ist, aber, wenn's denn einmal so ist, so muß sich auch der Schauspieler darnach richten. Er steckt nun einmal in einer Offiziers Uniform mit Ordensband und Stern, wenn er z. B. den Guido spielt, und da darf er nicht denken, er stecke in ritterlicher Kleidung, und könne nun auch, weils so im Buche steht, vom Turznieren, dei welchem die Weiber von ihm und Blanka zischelten, sprechen. Wahrlich, in der Uniform, glaubt das dem Guido, keine Seele, und hätte er zehn Pannier auf die Mauren von Kandia gepflanzt.

Bon biefem Absprung auf die Sauptmaterie qu= ruck.

Ich will gerne jedem schönen Fuse einer Dame Gerechtigkeit wiedersahren lassen, so gut wie die was kern Ritter den Damen ihrer Zeit, obgleich seine Steinschnalle, acht oder unacht, den Fus theurer machete, aber ich mag es nicht sehen, das Damen der alten Zeiten mit Steinschnallen auss Theater treten, oder sich mit Reisröcken verpallisadiren, und nicht bedensten, das in den damaligen Zeiten, die Schönen feisner solchen Rothwehr bedurften. Ich dächte doch, aus Rupferstichen wären die damaligen Trachten gar leicht abzusehen, und das Kostum wurde nicht so jämmerslich beleidigt. Ich habe die ritterliche Rette wohl eber von einem Capecelli, (in Natur und Liebe im Streiz

te) fo leicht gerreifen feben, als maren es Dratte fetichen, woran man Eichhorchen legt. Wenn ber Schauspieler bedacht batte, daß es Riefenftarte erfordert hatte, um eine folche, oft breifach, vierfach zc. gefdlungene ftarte Rette ju gerreifen, er murbe es nicht gewaat baben, die Mugen ber Rufchauer gu beleidigen, und bie Imagination auf eine gange Biertelftunde burch ben ungluflichen Ginfall einer Gefuns be gu ftoren. Gute Schauspieler verlieren um fo mehr babel, je eber man es Schlechten Darftellern ber Ras tur überfieht, weil alles ichlecht an ihnen ift. Aber wenn wir nun ben Dann, ber burch getreue Dars fiellung feiner Rolle, unfere gange Aufmertfamfeit an fich giebt, und Beifall, Thranen, Mitempfindung, und alles ablocke, mas er will, ber uns in eine Las ge fegt, in der wir und fo gern , fo mobl befinden, wenn wir nun biefen Mann feben, wie er mit Gewalt unfer Auge beleidigt, und nicht gang taufchen will, - was follen wir ba empfinden? Er tritt ab . und wir gittern, por feiner Bieberfunft, wenn mir bedenken, er fann ju biefer unbedachtsamen Sandlung noch eine fugen, bie und wohl noch wenfaer gleiche gultig fenn fann. - In einem folden Augenblice munichte ich oft, die Borftellung mochte erft beginnen, und ber Schauspieler mochte fich noch befinnen, ebe er es thate, hatte er fich auch nicht darauf befonnen, ba er bie Rolle einfindirte, - ba er boch einmal nicht mechanisch gelernt bat, und fie auch inicht berfagen wollte , wie feine follechtern Mitgenoffen, welche Thas

(

IN ET IN

2

日の方の日田

H

0

5 [8

lia und ihre acht Schwestern, ohnehin schon langst verlassen batten.

Conft, als auf ben beutschen Buhnen ben Stoff aller prachtvollen Stude, mehrentheils bie Mytholo= gie, ober irgend eine Romifche, Griechifche, Affatio fche zc. Geschichte lieb, die der Dichter in Profa ober Ligata, aufs getreufte schilberte und in Dialogen awang, fielen weniger Fehler vor, als jege, ba man aus den alten ritterlichen Zelten Perlen fucht. Ein Beweis, daß foust bas Roftum mehr ftudirt wurde jego. Und ifte etwa schwerer fich in die Zeiten ber erften Jabrhunverte driftlicher Zeitrechnung, ober et. liche hundert Jahre weiter hinaus ju benfen, als in die Beiten der Jahrhunderte, die bem unfrigen bie Sand, wenn ich fo reben barf, gleichfam bleten ? -Rann es ber Diditer, fo muffen es auch bie Schaus fpieler tonnen, ober fie muffen nur feinen Unfpruch auf Taufchung , alfo auch nicht auf lob machen , und Die Bufchauer unbefriedigt von bannen geben laffen.

Und dann, was die Schauspieler noch mehr herabsezen kann, bas ift, Zusäße zu machen, die in die Zeiten, in die sie uns versezen wollen, passen, wie die Faust aufs Muge, oder wie der Gang eines Chevalier, in die Zeiten bes Ganges der Nitter der Las

Mie oft mochte ber fromme Schafespear, ober Wie oft mochte ber fromme Schafespear, ober jeber andere Dichter, ber sich in seinen Schauspielen noch im Grabe so verunstaltet sieht mit samt ben kelben seines Stucks, bem Schauspieler im Traume, Telben seines Stucks, bem Schauspieler im Traume, ober in geistiger Erscheinung zurusen: Tu ne manes laede meos!

5¢i

Teateranektoben.

The Chance to tag. In our give one were the

In ber letten Vorstellung des dankbaren Sohns auf dem k. k. Nazionaltheater war das Schauspielhaus uns gewöhnlich voll, auch Er. Majestät der Kaiser beehrte sie mit seiner Segenwart. Als Vater Rhode — den Schröder so vortrestich spielt — die Gesundheit, es lebe der König, ausbrachte, entstand ein allgemeines Gestlatsch von Logen und Parterr, und ein dreimaliges Vivatrussen gegen die Loge Gr. Majestät gewant, ersschalte von allen Seiten. Dieser Judelvolle Ausbruck eines glücklichen Volks, hielt so lange an, daß das Spiel der Schauspieler auf einige Minuten gänzlich unterbroschen wurde.

Gewis ein sehr rührender Auftritt für jeden Patrioten! Eine intressante Szene in den Augen einer solchen Menge von Zuschauern Zähren der innigsten Theilnemung glänzen zu sehen! Auch wäre est eine Schande für jedes Herz gewesen, das den Eindruck einer solchen Szene nicht gefühlt hätte, wenigstens hätte so ein Hers nicht verdient, einem Unterthan von Joseph zu gehören

6

5

1.

r= le

te

00

20

er en en ep

2.

WELL CIRCLES CONTRACTOR CONTRACTOR

51

2.

Ein Schauspieler lag auf ben Tob; ber Arzt kunsbigte ihm sein herannahendes Ende an; hierüber sieng bieser bitterlich an zu weinen. Fassen Sie sich mein Freund, redete ihm der Arzt sanst zu, sterben ist ja ein allgemeines Loos. "Ach es ist nicht das, lieber Herr Doktor, antwortete der Schauspieler, meine Thränen haben einen ganz andern Grund. Ich habe in meinem Leben so manche Rolle verhunzt, und das Publikum hat mir doch applaudirt, die Rolle, die ich ist spielen soll, werd ich ganz gewis auch verhunzen, aber ich somme zu einem Publikum, von dem ich sehr befürchte, das es mir nicht applaudiren wird.

Warlich, die Furcht des Schauspielers war nicht ohne Grund; den jenes Publikum ist allerdings gerechster, weiser, unpartheischer, strenger und unbestechlicher als unsere Publikums zu sein pflegen. Falsche Waare und Rabbale ist ihm ein Greul, und nur Wahrheit und Necht sein Wohlgefallen.

3.

Eine berühmte, bereits verstorbene Aftrise spielte zu B** die Franziska in der Minna von Barnhelm sehr vortrestich. Der Prosessor R—r machte ihr sein Rompliment darüber. "Sie haben Ihre Rolle unverschichtig gespielt, sagte er, nur ein paar Aleinigkeiten hab ich Ihnen angestrichen, die ich Sie abzuändern diete, damit Sie die Rolle künftig ganz vortrestich spielen. "Die Schauspielerin dankte ihm für seine Zurechtweisung mit vieler Bescheibenheit, als die Aktrise, die die Minna sehr schlecht gespielt hatte auch herzu trat "nun herr Prosessor redete sie ihn an, haben Sie mir nichts angestrichen? "Rein Madam erwiederte R—r benn ich hätte nun einen Strich machen müssen. "

Der herausgeber kennt berüchtigte Schauspieler, bie in Rupfer gestochen find, burch beren Forceroffen sehr oft nur ein Strich gemacht werden mufte!

4.

Alls den 30ten Oktober wegen ber erfreulichen Geburt des Dauphins von Frankreich im Karnthnerthortheater das Landmädchen von Wicherley als Freikommödie gegeben wurde: rief in der Szene, wo der Part 123 M.1

WIN CHESTOR OF WAR

51

alte eifersichtige Muthy bem jungen Belvil ein Billet von seinem Mündel bringt, eine Person vom dritten Stock herunter: du wirst betrogen alter Narr, da im Rabinet sieft beiner Schwester ihr Stubenmädel, mit Nachricht von deinem Mündel,, ber Schauspieler ließ sich indes durch dies Geschrei nicht stören, und spielte seine Rolle fort. Sogleich warf die nehmliche Person ihren Hut auf das Theater, und deutete dem Schauspieler, der endlich in die Höhe sahe, mit dem Finger auf die Thüre des Rabinets, rusend: ", da, da siefts Mädel, schau hinein, schau hinein,, und da sich der Schauspieler dennoch nicht unterbrechen lies, riesen ein paar andere Stimmen: ", o du alter Esel, dir geschieht recht, wenn du betrogen wirst.

* 5.

Man hielt auf einem Theater, an dem noch ges baut wurde, von Brandes Uriadne auf Naros Probe. Alls der Schauspieler mit dem Theseus sertig war, gieng er vor den arbeitenden Zimmerleuten die Treppe des Theaters in den Hof hinunter. Als darauf die Schauspielerin ihre Uriadne probirte und an die Stelle kam: Theseus, Theseus wo bist du?, rief einer von diesen arbeitenden Zimmerleuten, Theseus? Der ist eben die Treppe herunter gegangen.

6.

t

nit

3

e

11

==

B r t

Ein Jube, ber die berühmte Mara hatte singen horen, frug einen andern Juden, wie ihm die Sangerin gefallen hatte, ich was nit, antwortete dieser, hob sie dir nicht gehört. " Schade! sagte der andere, is dir a rare Sangerin, schlagt dir a Triller, wie a Mühlenrad.,

7.

Als im König Lear auf bem Nazionaltheater bas Zeichen zum Donner immer mit bem Glöckchen gegeben wurde; rief einer im Parterr "hatts doch halt nicht gedacht, baß gar aufm Theater bas korettoglöckel ge-lautet wird.,

Das Glockhen mochte immer gelten, wenn nur Gottes Donner und Bliz selbst nicht so abscheulich profsituirt wurden. Bretterner und holzerner kann fein Donner gehört, und lächerlicher kein Bliz gesehen werbenn statt von Himmel zu fahren, kommt der Bliz aus der Erde, und alle Zuschauer sehen die Kohlpfanne, aus dem er hervordampst.

Bal 193 Kal.

四四四四四四日日

UV - 179

8.

Ein Direkteur einer schlechten Gesellschaft wollte für sein Theater einen neuen Vorhang mahlen laffen, er fragte baher einen unserer befannten Dichter um eine schickliche Ibee zu biesem Behuf. Wissen Sie was, sagte ber Dichter, lassen Sie einen Misthausen barauf mahlen, und Melpomene und Thalia bis über die Oheren in Mist.

Es giebt mehrere Theater, für die so ein Vorhang treffich paffen murbe!

9.

Eine berühmte Schauspielerin spielte in einem Trauerspiel ine heftige Mutter und schrie so gewaltig, daß logen
und Parterr wiederschalten. Das Publifum fand daß
vortrestich und klatschte eben so sehr, als jene schrie.
Als sie das merkte, schrie sie noch ärger, und das
entzückte Parterr, verdoppelte Klatschen und Bravos
schreien. "Bortrestich rief einer im Parterr, herrlich,
" die erste Aktrise, die ich in meinem Leben gesehen has
", be. " Für mich ist sie auch die erste, sagte ein Spotster, der nicht weit von ihm stand, denn so viel ich ih-

re

41

rer noch gefeben habe, hatten fie alle nur eine Lunge jum Schreien, diefe aber hat ihrer funfe. ,,

Der Herausgeber kennt noch manche Schauspielers lunge, die sich so Oben und Kalenderlob erschrien, ers beult und erbrult hat!

ir

r

ie , if

10

ġ

3

3

IO.

Ju Hannover ward Weidmans allegorisches Drama Doktor Lauft aufgeführt. Als das Stück zu Ende war's sugte einer beim Herausgehen zu seinen Nachbar, "das' ist doch sonderbar, daß der Verfasser sein Stück ein Drama genannt hat, da es doch ein Trauerspiel ist weil alle darin sterben. "Sie sterben freilich, sagte der andere, aber sie sterben alle selig, und darum heist es ein Drama:

II.

Ein sehr enthusiastischer Schauspieler, las bei einer Leseprobe bes Trauerspiels Othello von Shakespear seine Rolle ben Othello mit so vielen Fener, als ob er sie schon spielte. Da er auf die Stelle kam wo sich Othello ersticht, nahm er seine Todakspfeise — er war im Schlafrok, und psiegte gemeiniglich bei diesen Propen

1 CT CE 101 LD LD LD LD LD LE

54 t

1.37

ben sein Pfeisgen zu schmauchen — sties sich bamit vor die Brust, daß sie in Stuffen zerbrach, und sturzte zu Boden nieder. Die andern Schauspieler brachen in ein lautes Gelächter aus, Othello aber rafte sich zornig auf, stampfte mit dem Fuß, und schrie ihnen wuthend zu!, Verdammte hunde! konnt ihr mich nicht einmal ruhig sterben lassen!,

amarC technique in anamet. 2: order retennant mer transcription and the control of the control o

Im Nazionaltheater ward Gianetta Montaldi aufgeführet. Ein Zuschauer, der einige Rollen in diefem Stüt zu Hamburg, Hannover und Breslau weit besser hatte spielen sehen, als hier geschahe, schüttelte verschiedenemal den Kopf, und murmelte ganz laut dagegen; und als der Schauspieler die Stelle des dritten Atts rezitirte:, Rächer dort oben, du wirsts rächen" drehte sich dieser Zuschauer nach dem Verfasser dieses Stüts— der just damals seine dramaturgischen Fragmente herausgab, und auf der dritten Bank in seinen Mantel gewiselt hinter ihm sas — und rief ihm zu: "Rächer da hinten, du wirsts rächen!"

13.

Tie fie

tei M

Di

ch

fd

hå

Te:

be

BO!

(p

ho

fd ein

or

in if,

!!

ig

bi

e=

it te

n=

e

4

5

a

13.

Voltaire schickte ben Schauspielern zu Paris sein Trauerspiel: die Scythen, mit der Nachricht, daß er sie in zwölf Tagen verfertigt habe; die Schauspieler schikten es ihm zurüf mit der demuthigen Bitte, es zwölf Monat zu korrigiren.

Es giebt auch hier zu kande Schriftsteller, die nicht vielmehr Tage zur Verfertigung einer Komobie gebrauchen, und die dritte Einnahme damit verdienen; ob sie schon mehr als zwolf Monate sie zu forrigiren notig hatten, und selbst mit diesen zwolf monatlichen Verbesterungen, noch immer etwas sehr elendes gemacht haben würden.

ekromi relegionald. Die Chanfieler inchese elkal med Ada kan den von Anthina für den ben fanlig

In einer berühmten Hauptstadt von Deutschland ward das Trauerspiel Zamlet aufgeführet. Der Schausspieler, der den Zamlet spielte, spreizte, drehte sich, harangirte und tragerirte so gräslich, daß einer der Zuschauer "unausstehlich" ausrief. "Unausstehlich? rief ein anderer, ich möchte doch wissen warum? — in meinen Augen spielt der Schauspieler die Rolle sehr gros" "o ja, erwiederte jener, groß in der Quere, er spielt sie breit."

So wird mancher ein großer Schauspieler genannt, der nur ein breiter heiffen sollte!

Zu Dresden ward der diderottische Zausvater aufgeführet, mit so vielem Gefühl auch Borchers den Hausvater spielte, so sehr lachte doch das Dresdner Publikum in den rührendsten Szenen. Nach Endigung des Stüfs trat Borchers heraus, die Komödie auf den folgenden Tag anzukündigen. Noch ärgerlich über die unzeitigen Lacher während der Vorstellung, that er dies mit folgenden Worten: "Wir danken unterthänig für den Lustigen Beifall, morgen haben wir die Ehre aufzguführen, u. s. w.

Auch in Wien burften fich bie Schauspieler zuwels len in folchen Stuffen bei bem Publifum fur ben luftis gen Beifall bedanten.

miles and the grantles 6 1 ic. fereiges over the

ttollierens Cartuf war in Paris auf ben folgens ben Tag angekundigt; das haus wurde sehr voll, und man wollte eben die Vorstellung anfangen, als sie vom Parlement untersagt wurde. Molliere trat sogleich hers aus, und entschuldigte sich auf solgende Urt bei dem Publis

Publikum: "meine herren, wir haben Ihnen zwar auf heute die Vorstellung des Tartuffe angekundigt, aber unser Premierminister will nicht, daß man ihn vorstelle."

17.

Ein Afteur hatte das Unglut, gleich in den ersten Zeilen seiner Rolle steffen zu bleiben. Das Parterr Pfif; ich bitte Sie meine Herren, sieng der arme Schlufs fer an, haben Sie nur einen Augenblik Geduld, ich habe, so wahr ich lebe, die verdammte Rolle heute morgen so sie wie mein Vater unser gewust."

ė

18.

Monsieur Chateaubrün, Maitre d'Hotell bes Herzogs von Orleans hat ein Trauerspiel die Trojanerinen geschrieben, welches 1753 zuerst auf der Bühne erschien. Im zweiten Aft dieses Trauerspiels erschien ein Trojaner, der sich zu den Füssen seines Ueberwinders warf, um ihm in sehr tläglichen Ausdrüffen das Elend seines Baterlandes zu schildern, und um einen Bissen Brod für sich zu bitten. "Es hätte mich sehr wundern sollen, rief ein wizziger Ropf bei dieser Stelle, wenn in einem Stüf, das ein Maitre d'Hotell gemacht hat, michts von Essen vorgesommen wäre."

19.

Ein Zuschauer, ber zu Manheim und Sannover bas Singspiel die Freundschaft auf der Probe sehr vortressich hatte vorstellen sehen, sah es zu ** von lauter berühmten Sängern aufführen, und konnt es für Langeweile nicht außhalten. " Nun das muß ich gestehen, sagte er, als der erste Akt vorbei war, indem er voller Verdruß fortging, wenn ich jemals eine Oper machen sollte, so werd ich den Himmel indrünstig anslehen, daß er sie nur nicht von Virtuosen aufführen läst."

Das wird auch bas Gebet bes herausgebers fein, ber, wenn er je eine Oper machen follte, sie nie von Sangern aufgeführet munfcht, die nur singen konnen

minimus to the 20. It to be and the

Monneur That and other many of the cut of

In einer Vorstellung des Zamlets war das Teater so voll, daß man schon um fünf Uhr keinen Plaz mehr bekommen konnte. Eine stolze Dame vom alten und ersten Abel wollte zu ihren schon bestellten Siz, konnte aber für die Menge von Zuschauern nicht hinkommen. Ein paar Herren vom zweiten Abel waren so hössich ihr einen Plaz bei sich anzubieten. Die Dame rümpste die Nase, "rechts ein zerr von, und links ein zerr von das ist kein Six sür mich" und damit ging sie. "Lichabe,

schabe , rief einer von diesen herren , baf Ihro Gnaben nicht geblieben find , sonst hatten wir in ber Mitte eine Narrin gehabt."

ver

ater

an=

en,

ller then daß

in,

nen

ater

nehr

und

nnte

nen.

ihi

dit

Ein wenig unartig von biesem herrn, so was einer altadelichen Dame übel zu nehmen; — und in einem so pobelhaften Ausbruck bie Schwäche bes Alters bloß zu fiellen — —

21.

Im Grakel des St. Foix spielte Demoisell la Motte die Rolle der Fee; sie vertolpelte aber diese Rolle ders massen, das St. Foix zornig auf das Theater sprang, den Zauberstab aus ihren Sanden ris, und ihr zurief: 1, Mademoisel, ich schrieb eine Fee, aber keine Hepe."

Hilf himmel, wenn das auch in Teutschland Mode wurde! Wie oft wurden wir die Dichter auf das Theaster springen sehen, und rufen horen: "Madame, Mastemoisellich hab eine Prinzessin, aber tein Rüchenmensch geschrieben, ober, mein herr, Sie haben einen Prinzen zu spielen, aber feine Bauernlummel"

35

22.

Ein Schaufpleler, der in der Rolle bes geabelten Raufmanne von Brandes fehr viel Beifall gefunden hatte , befam eines Abende auf einem Raffeehaufe mit ein paar Offigiren banbel. Da er ben Lag barauf ben geabelten Raufmann wieber fpielte, machten biefe eine Rabbale, und lieffen ibn , fo oft er auf das Theater fam, auspfeiffen. Der Schaufpieler, ber die Rabbale merfte, lies fic nicht ftoren, und fpielte feine Rollerubig fort, als das Pfeifen aber nicht aufhorte, und er juft feine Stene mit Qualm bem Saushofmelfter hatte, fchrie er Diefem an, und extemporirte : ,, Berbammter Rerl , wie ofthab ich bir fchon gefagt, bag bu Rattenpulver faufen fouft, und bu thuft es nicht. Den gangen gefchlas genen Lag pfeift einem bas Ungegiefer Die Ohren voll, Dag man fein eigen Wort nicht boren funn." Diefer Einfall erregte ein allgemeines Belächter , befchamte bie Rabbale, und nun ward ber Schaufpfeler eben fo febr in diefer Rolle beflaticht, als er vorher gepfiffen reproen war.

23.

In einer Stadt ward Soliman der zwepte aufgeführet, der Prinzipal und seine Frau machten die Rolle des Solimans und der Korelane. Alls die Komodie zu Ende war, fragte jemand ben feligen Leffing, wie ibm die Vorstellung gefallen hatte? ,, Gang vortrefich, fagte diefer , besonders die Rronung der Rorelane; es gefällt mir, bag ** feine Frau einmal front, nachdem er fo oft von ihr ist gefront worden.

12 n

240

Von einer Echauspielergesellschaft war die verfolgs te Komodie vom Cronegf, in der die Tugend als Bes schützerin der Kunste erscheint, angefündigt worben. 2118 nun die Buschauer, bas angefundigte Gruf gu feben, ber ammelt waren: trat ber Pringipal heraus, und ent= schuldigte fich, daß bas angefundigte Stuf nicht geges ben werden tonnte, weil die Demoifell, die bie Lugend batte machen follen, eben in bie Wochen gefommen mare.

25

Ein Dichter hatte ein fehr elende Oper gemacht, bie Musik bazu aber war so vortreflich, bag die Oper trog ber Erbarmlichfeit bes Tertes allgemeinen Beifall erhielt. Gleichwohl war der Dichter nicht zufrieden, weil die Cangerin, bie die Sauptrolle fpielte, die

. 137 - 151

Worte bes Textes fast gar nicht hatte horen laffen. Bei ber Wiederholung Diefer Oper bat er baher Die Cangerin, boch diesmal feinen Tert nicht fo gu verschluften, und feine Borte hubfch horen ju laffen. " Recht gern, fagte bie Cangerin, aber Gie bedenten nicht, was fur einen schlechten Dienst ich Ihnen bamit leifte."

Bermuthlich ift auch bas bie Urfache, warum un= fere Canger die Borte immer fo verfchluffen; fie mol= len ben Berfaffern ber oft hochft erbarmlichen Tertefei= nen fchlechten Dienft leiften ; und fur biefes Mitleiben find ihnen benn Berfaffer und Publifum gleichen Dank fchuldig, jene, daß fie weniger proftituirt, und biefes, bağ feine Ohren weniger gemartert werben.

26.

Baron, ber berühmte frangofifche Schaufpieler follte in ber Tragobie bes groffen Corneille, Titus und Bers nice die Rolle bes Domitian fpielen. Beim Ctubiren biefer Rolle flies er auf vier Berfe, Die er trog aller Unftrengung feines Berftanbes nicht zu verfteben vers mochte. Er lief alfo gu feinem Freund, bem berühmten Molliere , fich von ihm biefe Berfe erflaren gu laffen , aber Molliere verftand fie eben fo wenig. Bum Glut furpirte Corneille ben nemlichen Lag bei Molliere. Bas ren bat alfo ben Dichter felbft um die Erflarung biefer vier Berfe. Der Dichter las fie verschiedenemal burch, und gab hernach bem Schauspieler die Rolle mit bem Worten juruf: "ich verftehe diefe Berfe fo wenig, als Sie, aber regitiren Sie fie immer, wer fie nicht verfieht, wird fie boch bewundern."

Der Meinung muffen viele unferer neuen bramatifchen Genies fein; benn fie arbeiten in ihren Stuffen erschreklich aufs Bewundern!

27.

EinSchaufpieler ward aus ber Proving nach ber hauptfadt jum Theater engagirt; es war ein Mann von Jas lent und Studium. Auf dies und die Runft fich vers laffend wollt er, wie fonft, feinen geraden Weg geben, ruhig und fill leben, um Riemand fich fummern, als um fich felbst; feinem Menschen schmeicheln, ber feiner Schmeichelei wert mare; feinen Beifall verdienen, nicht erhofeln, erschleichen und erbetteln. Der arme Mann! er fam schon an. Man gab ihm feine Rolle, und eben beswegen gefiel er bem Publifum fo wenig, bag er in Befahr fam fein Brod zu verlieren. Das follte ber ehrliche Mann nun thun? Er fab jest, wie mahr es lft, bag man verdammt wenig gilt, wenn man nur ehr= lich ift. Er fing alfo an feinen geraben Weg zu verlaffen , hing ben Mantel nach dem Winde , Schmeichelte Dummtopfen, bofelte Buben, ward Weltmann : unb

2 3

fieh,

3,

n£

t=

[= 1= 11

Ite ers en ler era ten

lut Bas efer

11 ,

ch , 6

fieh, er erhielt Rollen, Beifall und Brob. Giner feiner Freunde, ber ihn nun auf einmal fo gang anders fand, fragte ibn febr bebeutend: , Mann, was thun Gie? wie verandert find Sie? fonnten Gie fich auf biefem Bege verirren ?" ber andere, befchamt über biefen Borwurf, antwortete fehr ruhrend: "Ich fuble felbft, wie verächtlich ich geworden bin, aber fonntich anders? fo lange ich gerade, ohne Winkelzug und Bitgat fur mich lebte, befam ich feine Rollen, erhielt ich feinen Beifall , und fam in Gefahr mein Brod ju verlieren. Geit ich ben Mantel nach bem Wind bange, Dummtopfen schmeichle, und Buben hoffe, hab ich Rollen, Beifall und Brob. Gie fonnen mich verachten, wenn Gie wollen, aber Gie muffen mich auch jugleich bebauern. Ich will leben, und nur auf diese Urt giebt man mit hier zu leben."

Es ist eine Schande für die Menschheit, daß es Menschen giebt, die einen Menschen zwingen konnen, daß er, um in der Welt fortzukommen, aufhören mus, ein gerader Mensch zu fein!

28.

In einer von Deutschlands vornemften Stabten warb — ich weis nicht mehr, welches Stut — aufgeführt.

i=

rs

111

e=

en

t, 3? ch

eit

all

ie

n.

lie

es

n,

3 8

re.

DerSchauspieler, der die Nolle eines tölpischen Landjunkers sehr naturlich spielte, erhielt ungemein Beisall. " Ru was sagen Sie, sagte einer von den Zuschauern zu seinem Machbar, spielt der Schauspieler heute seine Rolle nicht ganz vortrestich?" "das thut er allemal, erwiederte der andere, so oft die Natur ein Llegel ist.

29.

In einer Refiden; war bas Schauspielhaus fo voll, baß bie Personen im britten Stof brei Reihen hinterei= nander fanden. Gin fleiner Page vom Sofe, ber um uber bie andern wegzusehen, fich auf die Bant gestellt hatte, und auf ben 3aben balancirte, verlor das Gleich= gewicht, und fturgte in bas Parterr hinunter. Bum Gluf war auch diefes fo voll, daß er auf die Zuschauer fiel, und fo feinen Sals rettete. Indeffen hatte er burch biefen Ball bie Peruffe eines alten Ratheherrn in Unordnung gebracht. Diefe ehrmurdige Magiftrats= perfon nahm ben fleinen Pagen , und warf ihn gang leife in bas Orchefter mit ben Borten: "wenn Gie funftig fallen wollen, fleiner Mann, fo feben Gie hubich gu, mas Gie thun? o, antwortete ber Page, ich bitte. taufendmal um Verzeihung , ich hab es nicht mit Fleis gethan."

124 - 124 -

30.

Duvernet ein berühmter Unatomift ju Paris, ber in bem Garten bu Roi wohnte, ben ber groffe Crebil= Ion wegen feiner Ginfamfeit febr liebte, hatte biefem Dichter einen Ochluffel zu ben verschiedenen Behaltnif= fen bes Gartens gegeben , in benen fich Crebillon gern aufzuhalten pflegte. Gines Tages arbeitete er eben an feinem Rhabamift, ber Tag war febr beis, er legte alfo, weil er fich in biefem verschlofnen Behaltnis unbemerft glaubte, feine Rleiber ab, und gieng, gang ber Dichtung feiner Tragebie voll, mit heftigen Schritten und groffen Bewegungen auf und nieder, jugleich flies er bann und wann ein grasliches Gefchrei aus. Ein Bartner - von bem bemerkt zu werden Crebillon fich nicht einfallen lies - fab bas mit an, und schlos aus Diefen heftigen Bewegungen, und biefen einzlen Tonen ber Ungft, baf Crebillon entweder verruft fein, ober fonft mas bofes im Schilbe fuhren mufte. Er lief al= fo, mas er fonnte, mit feinen Mutmaffungen gum Dus vernet. Duvernet gieng fogleich mit ibm, und erfante, nicht ohne lachen über ben Irrtum bes Gartners, in biefen vermeinten verruften und gefährlichen Menschen " ben Dichter bes Atreus und ber Blettra.

31.

Ju B * * warb Sedainens Philosoph ohn es zu wissen, sehr schlecht aufgeführt, besonders spielte der Schauspieler, der den Philosophen machte, seine Rollen so nüchtern und kraftlos, daß ein wiziger Ropf im Parterr ausrief: " nun das ist wohl der Philosoph ohn es zu wissen, und in der Szene wo Anton die verabredeten Schläge an die Thure thut, rief ein anderer " ich wollte die Schläge wurden ihm auf den Buckel gegeben! "

Diese Anektode ist nicht die einzige in ihrer Art, es werden täglich so manche Rollen gespielt, ohne daß die herren und Damen etwas bavon wissen.

32.

Ein Schauspieler ward durch die Kabbalen und ben Rollenneid eines seiner Rollegen so manigsaltig geargert und gequalt, daß er endlich in ein Gallensieber versiel, das ihn am Rande des Grabes brachte. Ein paar Tage vor seinem Ende hörte er von seinen Freunden, daß dieser nehmliche Schauspieler auch frank geworben und gleichfals auf den Tod läge. "Bravo, sag-

te ber Sterbende lachend, gebt acht, ben Menschen wird sein Rollenneib so weit bringen, daß er mich auch sogar ins Grab verfolgen wird., Wirklich hatte ber Sterbenbe recht, benn ein paar Tage nach ihm, starb auch ber andere.

Es ist ein Gluck, daß ben meisten unserer Schausspieler, das Leben zu lieb ift, sonst wurde freilich mancher ehrliche Mann fur ihren Neid auch im Grabe nicht sicher fein.

33.

Ju Paris wurde die Oper der Zauberer von Poinsenet und Philidor aufgeführt. Einer von den Imschauern, den Philidors tresliche Musik ganz ausser sich
gesetzt hatte, bezeigte eine brennende Ungeduld den Verfasser zu sehen, und rief — wie das in Paris der Brauch ist — verschiedenemahl: l'auteur! l'auteur! Eine Schildwacht, die dies l'auteur auf den Dichter und nicht auf den Romponisten zog, glaubte nicht anders, als daß dieser Mensch den Verfasser nur darum hervorruse, um ihn aus zu zischen, er verbot ihn also einigemahl mit N chdruck dieses Hervorrusen. Dieser aber lies sich nicht stören, und ries immer zu: l'auteur! l'auteur Sogleich ergrif ihn die Schildwacht, als einen Rabbalenmacher, um ihn in die Wache zu schleppen, so viel dieser auch gegen alles Rabbalenmachen protestirte. "Ein verdamter Streich rief er endlich aus, wenn ich nur wenigsten
noch den Philidor gesehen hatte! "Philidor, rief die Schildwacht, den haben sie herausrusen wollen? aller= dings erwiederte der Gesangene; o wenn das ist, sagte die Schildwacht, so bin ich überzeugt, daß sie den Autor nicht haben zischen wollen — ich bitte Sie um Vergebung, Sie sind frei. "

Wie viel groffe Sanger und Komponisten werben durch dies Urtheil der Schildwacht beschämt, die die Meisterwerke von Philidor und Gretry so verächtlich benaserumpsen, und doch so viel sie auch schon in ihren Leben gesungen und komponirt haben, weder Philidor und Gretry zu singen, noch wie Philidor und Gretry zu komponiren verstehn.

34.

Schuch ber berühmte Zanswurst zu Verlin, ber noch vor zwanzig Jahren bort eine glänzende Rolle spiel= te, kam eines Abends nach der Komödie, wo er herz-lich zu kachen gemacht hatte ins Kassehaus. Sogleich schrien ihn eine ganze Menge an " gut Schuch, daß du kömmst, du must uns sogleich deine heutige Nolle repetiren. " Daraus wird nichts ihr Herren, antwortete " Schuch

" Schuch, ich mache ben Rarren nur auf bem Theater, " auffer den Theater find ich fie. "

35.

Shen berselbe setzte sich eines Abends, in einem öffentlichen Gasthaus, wo alles mit dem hut zu Tisch saß, gleichfalls mit seinem hut zum Essen nieder. Elenem Offizier verbros bas, wosür hält uns der herr, schrie er ihm zu? Für honette herren antwortete Schuch, und wir, suhr der Offizier fort, wir halten ihn für einen groben Schlingel! Es ist doch sonderbar, antewortete dieser wieder, wie sich die Leute in ein ander irren können.

36.

Bei eben biesem Schuch — er war Prinzipal — engagirte sich ein Akteur, ber in ber Rolle bes Ameriskaners in ber Alzire debutirte. Er spielte aber die Rols le so schlecht, daß man ihn bald aufgepfissen hatte. Nach Endigung bes Stücks, rief Schuch diesen Schauspieler zu sich, zog seine Börse heraus und sagte: ", da sind zwei Dukaten, reise der Her nach Amerika, und sehe

er hubsch, wies die Amerikaner machen, und benn komm ber herr wieder, und fpiel die Rolle bei mir.,,

37.

Ein berühmter Tänzer unter den Raiser Mero tanze te in Gegenwart eines Pontischen Fürsten eine mythoslogische Fabel mit so viel wahren Ausbruck der Leidenschaft und der Geberde, daß dieser Fürst die vorgestellte Geschichte, ohne je von thr gehört zu haben, vollsommen verstand. Als er darauf in sein Reich zurückschrte bat er sich diesen Tänzer von dem Raiser aus. Mero konnte nicht begreisen, wozu ein Tänzer diesem Fürssen nüge wäre? "Das will ich dir wohl sagen, sagte der Fürst, ich habe eine Menge Barbarn zu Nachbarn, die alle verschiedene Sprachen reden, denen mich verständslich zu machen, ich mir einen Dolmetscher halten mus, dieser Mensch aber wird mir die Dollmetscher entbehrlich machen, seine Geberden werden ihnen alles zu verstehen geben, was ich verlange. "

Dieser Tanger mus freilich mehr gekonnt haben, als die neuern Tanger, für die schon die Salfte dieses Ta-lents terra incognita iff.

38.

Als Stranizky Wiens erster zanswurft, seinen Machfolger, ben verstorbenen Prebhauser zum erstensmal bem Publikum empfahl, siel dieser auf die Anie, und bat die Juschauer fußfällig, daß sie doch um Gotsteswillen über ihn lachen mochten. Dieser lustige Einfall erregte allgemeines Gelächter, und war die erste Ursach des Beifalls, den Prehausers wirklich grosses Talent nachher erhielt.

Die neuern Lustigmacher haben bas nicht mehr nothig. Das Publifum ist raisonabel genug, und lacht aus Barmherzigkeit ofters, wo es weinen mochte:

> Treu fich ben Runften weihn, Macht unfre Sitten mild, und lehrt uns menfch= lich fein!

39.

Zwischen einem Gef vom Stande und einem Lustigmacher auf dem Theater gab es in einer Ussamblee, wo jeder sich für sein Geld divertirte einen Nangstreit. Jener verlangte schlechterdings, daß dieser, weil kein Plag mehr mehr an der Lafel war, vor ihm aufstehen sollte. Der Schauspieler weigerte sich mit dem Bedeuten, daß er hier so viel Recht habe, wie Ihro Gnaden. "Go viel Mecht schrie der Zerr von hizzig, zwischen einen Narzen wie ihr. und zwischen mir, sollt ich denken, wär doch ein grosser Unterschied " allerdings ein sehr grosser, antwortete dieser ganz kaltblutig, denn ich spiele den Narren, und Sie sinds.

Brav geantwortet! es ift ausgemacht, daß es weit mehr Narren auffer dem Theater giebt, als auf dem Theater.

6

es as

40.

Der schon erwähnte Lustigmacher Schuch, muste einmal aus Noth, den Montez in der Alzire spielen, er hatte kaum die ersten Zeilen hergesagt, als das Pub-likum laut zu lachen ansieng. Soglich drehte sich diefer zum Parterr hin "Sie haben Necht meine Herren sagte er, es kommt nie etwas dabei heraus, wenn ein Narr was gescheites machen will " der Einfall sand Snade, und man lies ihn seine Rolle ungestört fortspielen.

" AT IN IN THE CT OF THE PERSON OF THE PERSO

41.

In einer spanischen Komodie: die Schöpfung wird Adam vorgestellt, wie er knieend vor Gott dem Vater liegt, und ihn bittet, daß er ihn doch erschaffen mochte; und in einer alten teutschen Komodie, der Stand der Unschuld, unterrichtet Eva ihre Kinder in Luthers Katechismus.

42.

Als man das kleine Nachspiel ber cerele jum ets stenmal in Paris vorstellte, wurde ber herzog *** von dem wahren Gemalbe der groffen Welt zu Paris so ausserst betroffen, daß er beim hetausgehn ben Dichtes herrn Poinsenet mit den Worten auf die Achsel klopfte, warhaftig Monsieur Poinsenet, Sie mussen an der "Thure gehorcht haben. "

Ein vortreflich Ding fur Frankreichs witige Ropfe, daß sie das konnen und durfen; in Deutschland ist das der Brauch nicht. Denn bekanntlich laffen sich unsere Groffen lieber von ihren Schofhundchen, Papagenen und Uffen unterhalten, als von unsern feinsten schönen

Get=

b

fi

6

r

u

"

11

11

our offer commiss Freds

,, Ram=

Geistern. Das liegt nun freilich auch an unsern wizzigen Köpfen. Könnten sie es benn nicht von ben hunben, Papageien und Uffen ber Groffen lernen, wie man
sein mus, ihre Protestzion zu haben, und — an ihren
Thuren horchen zu durfen.

18

n r

4

11

es

0,

eg.

18

re

11

tt

43.

Ein Schauspieler nicht ohne Talent hatte das Unglüf, durch die Kabbale seines Prinzipals immer
auf einen Plaz gestellt zu werden, auf dem er schlechterbings dem Publikum miskallen muste. Aus Verdrus,
sich nirgends zeigen zu können, und nur immer in Nebenrollen auftreten zu dürsen, spielte er eines Tages den Dorante in Reynards Spieler schlechter als gewönlich,
und ward ausgepfissen. Der Schauspieler, ohne defontenanzirt zu werden, wandte sich an das Parterre,
und hielt folgende Anrede: "Sie pseisen mich aus,
" meine Herren! Sie haben Necht, ich beklage mich
" nicht darüber — aber eines mus ich Ihnen dech im
" Vertrauen sagen, mein Herr Prinzipal und meine

"Rammeraden spiclen alle gute Rollen, und lassen, mir die Doranten, die Geronten. Man sollte mir "nur einmal einen Prinzen, einen Minister, oder eis "nen guten Bedienten geben, Sie sollten schon sehen, "meine herren. Aber, aas wollten Sie, daß ich aus "cinem Dorante und Geronte mache? Sie schweis, gen? ich mus also wohl meine Rolle fortspielen, und "Sie müssen froh sein, daß ich mir die Mühe gebe!" Das Publitum flatschte, und der Schauspieler spielte seine Rolle ungepfiffen aus.

Einige unserer berühmtesten Schauspieler scheinen just, wie dieser Dorantenspieler zu benken, ja sie sind noch klüger. Sie lassen sein alle Geronten und Doranten ganzlich daheim, und spielen nichts als Hauptrollen, oder Rollen, die sich von selbst spielen, und machen nur zu oft selbst aus diesen Rollen nichts als Geronten und Doranten.

44.

Schon vor zwanzig Jahren debutirte zu L** ein neuer Schauspieler. Er missiel gleich in den ersten Sze= eir

ei=

ı,

ei=

16

11

te

en

nb

o= nb

ein ien Szenen durchaus. Als er abgieng, flatschte einer von den Juschauern aus Leibeskräften, rief aber zugleicht Pfui das ist abscheulich! das ist nicht zum aushalten. Dies sonderbare Betragen siel den andern Juschauern äuserst auf, alles frug ihn, was denn das bedeute? warum er dem Schauspieler so herzlich flatsche, und doch zugleich auf ihn schimpse. Das geschieht deswegen, erwiederte dieser, weil ichs ihm versprochen habe, zu flatschen; ich halte mein Wort, aber ich sinde, daß der Kerl ein abscheulicher Akteur ist; das mus ich zu erkennen geben, und wenn mein Leben darauf stünde. Der Schauspieler trat wieder auf, und er suhr sort zu klatschen und zu schimpsen. Das Parterr lachte über den Einfall, folgte seinem Beispiel, und klatschte und pfis dem Schauspieler, wie jener.

Unsere neuen Schauspieler haben beffere und zuverlässigere Freunde fur ein Billet im zweiten Parterre, voer im dritten Stof flatschen sie ihnen, wenn sie auch sonft vor Langeweile umfommen sollten.

D 2

45.

12 - 101 - 1

45.

Ein Schauspieler, der lange die Gebuld des Publikums gemisbrauchet hatte, und troz aller Mühe, zu gefallen, nie Beifall erhielt, ward endlich des Dings überdrüffig, und verlies das Theater. Ein paar Tage nach seinem Abschiede vom Theater, fragte ihn ein junger Kavalier, ob er keine gute Neuigkeit wiffe. Ich weiß keine, erwiederte der andere, als daß ich vor einigen Tagen das Theater auf ewig verlaffen habe! " Run das ist wol eine rechte gute Neuigkeit!" rief der andere.

46.

Lubewig der vierzehnte fam einst von der Jagd zuruf, und schlüpfte incognito in die italienische Komodie. So vortrestich der berühmte Dominique auch diefen Abend seine Rolle spielte, so sehr missiel dem Konig

boch die Romodie felbst. Im hinausgehn fagte Ludewig: "Dominique, das war eine schlechte Romobie!" "o ich bitte Gie, erwiederte Dominique, fagen Gie bas ja nicht laut, wenn es ber Konig erführe, schiefte er mich mit sammt meiner Truppe zum Teufel." Der Ronig lachte über biefen Ginfall herzlich, und bewunberte bie Gegenwart bes Geiftes diefes Schauspielers.

47.

Der Konig von ** war in B ** jum Karneval. Er hatte es feinen Pagen auf bas frengfte verboten, fich weber in der Oper noch auf der Maskerade feben ju laffen. Gleichwol magt es einer von ihnen wider den Befehl bes Königs fich vermummt in die Oper ju ftelen. Aber gleich beim Eintritt hatte er bas Unglut dem Ronig ju begegnen, ber ihn trog feiner Bermummung fogleich erfannte: " wo fommt ihr ber ," rief ber Monarch gurnend, und nennte ihn beim Ramen, , was hab ich euch befolen?" ber Page fafte fich gleich, und gifchelte bem Ronig in bie Dhren: " Still Ihro Majestat, ich bin inkonnito hier." Der Einfall

machte

tu=

ußs

318

198 age un= Tch ei= be!

rief

าชัย te=

nia

17 - 19 m 18 - C7 C5 15 10 1 - 15 - 25

machte ben Ronig lachen, und befreite ben Pagen gu= gleich von ber gerechten Bestrafung.

48.

Ein bekannter Theatralbichter machte eine auferft fraft = und faftlofe Romobie; fie misfiel bem Publifum auferft, und mar fo langweilig, bag bie Schaufpieler fcon mit bem vierten Aft zu fpielen aufhoren muften. "Aber mein Gott, rebete einer feiner vertrauten Freunbe ben Berfaffer an , mas fur eine jamerliche Romo-Die haft bu ba gemacht?" "bas weis ich wol, erwie. berte ber andere, die Thorheiten bes Publifums ba= ben mich fo oft ennunrt, oft meine besten Stunden gu Galle gemacht, baf ich bem Gebanken mich gu rachen, nicht wiederstehen konnte. Ich habe biefe Rache genommen, ich babe eine auferft langweilige Romobie gemacht, und meine Rache ift noch fehr grosmutig, daß fie fich nur auf brei Stunden eingeschranft hat, da ich ju Tagen, Monden und Jahren die Langeweis le des Publitums babe empfinden muffen,

6

m

8

b

1

1

9

7

臣

Unfere Publikums muffen jest fehr an der Aranksheit ihre Schriftsteller zu ennunren darnieder liegen; wenigsten scheinen die Produkte unferer neuesten Schriftsteller offenbar nur darum geschrieben, dem Publikum Langeweile zu machen.

au=

erst um eler en. un= no=

ja=

ku

en,

ge=

bie

ig,

at,

peia

49

In einer Hauptstadt best teutschen Neichs hatten ble Schauspieler eine Tragodie: die Whebrecherin und ein Trauerspiel: die Kindermörderin vorgestellt. Kurz darauf verbot die Volizei die fernere Vorstellung derselben. Der Prinzipal, der für beide Stüffe eine besondere Afekzion hatte, lief voller Bestürzung zu der Aktrisse, die die Rollen der Khebrecherin und der Kindermörderin in diesem Stüf gespielt hatte. Densten Sie nur Madame, rief er mit einem traurig des Klamatorischen Tone, die Polizei hat mir die fernere Vorstellung der Ehebrecherin und der Kindermördes

0 4

rin

130 m 180 - CT CS DS 100 - S CO M CT

rin verboten; "mein Gott, rief die Aftrisse mit verzweisfeltem Tone und Attliude, die Khebrecherin, die Kine dermörderin? gerade meine liebsten Rollen!"



ei=

Beurtheilung

ber im

Jahre 1786. zum erstenmale aufgeführten Schauspiele.

Der Instinkt, oder wer ist Vater zum Kinde?

Ein Luftspiel in einem Aufzuge, von hrn. Junger.

Ift ein kleines, niedliches Lustspiel, das sichtbar den Stempel trägt, der Herrn Jüngers Produkte auf die rühmlichste Art charakteristet. Bei der Borstellung dieser Kleinigkeit ward der Bunsch in meinem Herzen rege, mehrere Stücke von diesem Manne auf der Nas eionalbühne aufgeführt zu sehen, und Dank sen dem Alusschusse! Dieses Berlangen wurde auch befriediget. Man muß, um auf das glükliche Gente dieses beliedeten Theatraldichters richtig zu schliessen, sein Weis berkomplot und doppelten Liedhaber aufgeführt, und von Hofschausptelern gespielt gesehen haben. Auf diese zwen intressante Lustspiele wird der Leser verwiessen, um herrn Innger gehörig beurtheilen zu könst

05

men .

1.7 - 1.77 - 1.69 - C.7 C.5. Des 1.00 (-) C.60 AL C.3.

nen, ungeachtet es biesem Mignion von Lustiplel an nichts gebricht, was es angenehm und unterhaltend machen fann.

Othello, oder der Mohr von Benedig. Ein Trauerspiel in fünf Aufzügen, von Schakespeare.

Ein herrliches, unvergleichliches Stud aus bem Allterthume, eine Untife, aber - ohne Ropf, fo ber; hungt und verftummelt, bag nur noch wenige Buge fennbar find, welche ibren groffen Meifter verrathen. Freilich ift Schakespeare ber Mann, beffen Berke man bem Bienerpublifum in ihrer mahren Geftalt nicht zeigen barf; aber ich glaube, es ift beffer gar feine Mebizaifche Venus jur Schau aufzustellen, als jene Thetle ju verhullen, wo bie größten Schonheiten angebracht find, und mo die Runft ihr non plus ultra bat. Othello, wie er bier aufgeführt murbe, bat gu viele Beranderungen erlitten, als daß er bie Wirfung batte hervorbringen fonnen, die er vermoge feinen ursprunglichen Schonbeiten Schlechterbinge hatte ber vorbringen muffen. In eine nabere Bergliederung bies fes travestirten Trauerspiels will ich mich nicht eine laffen, man fieht die Streiche allenthalben ju beutlich,

bie Schakespeare empfieng, bas hery mochte mir fber biefe Mighandlung bluten.

Das Weiberkomplott.

Sin Lustspiel in fünf Aufzügen, nach d' Ancoure von Hrn. Jünger.

Diefes unterhaltenbe, und burchaus mit allen Schönheiten ber tomifden Poefte verfebene Luftfpiel danken wir ebenfalls herrn Junger, ber fich in ale len feinen Theatralarbeiten in bem bortheilhafteften Lichte jeigt. Das gegenwartige Stud ift voll ber berrlichften Situationen. Die Sanblung geht ihren leichten ungezwungenen Bang bis ans Ende fort, und bas Interreffe wachft von Giene ju Gjene. Gin: beit ber Sandlung, bes Orts und ber Zeit find obs ne Zwang genau beobachtet. Alles athmet Leichtigs feit und Leben. Die Charaftere find alle fuffn, und mit mabrer bichterifcher Begeifterung gezeichnet. Bir feben feine verftummelte Untifen, feine angfliche mit gitternber Sand entworfene Rachabmungen bor uns, wir erblicken vollständige bis auf bas untennbarfte Lineament aufgestellte Driginale. Jebe Berfon rebet Die Sprache, die fie vermoge bem Berhaltniffe des Ubelffandes threr Lebensart, Sitten, Ratur, Standes und Temperamentes reden muß. Ein Aft verbreitet

ė

e

immer

CT CT DE LIDI CA CO. N. C.

Cours 1. Kill

immer bas nothige Licht über ben anbern, ber Gelft ber Bufchauer wird burch gefunde Scherze, immer neue abwechslende, launige und brolligte Einfalle in reger Bifbegier und Aufmertfamteit erhalten. Gede Dere fon tragt bas ihrige jur Erreichung bes 3metes bei. feine ift unthatig, jebe feht an ihrem rechten Orte. Das gange gleicht einer Gallerie ber herrlichften Meis fterflücke, bie ber Bufchauer immer mit Bergnugen fiebt. an benen er immer neue Schonheiten entbefet. herr Junger arbeitet aus mabrem Beruffe , und Renner gefteben es einmuthig, bag er ein vorzüglicher Gunftling Thaliens feyn muffe. Die Rollen find übrigens in biefem Stucke alle beinahe unverbefferlich gefvielt worden. Mab. Stephanie, ale grau von Mungner. und Mab Moufenl, als Frau von Stoffer haben fich mit vieler Bahrheit gezeigt. herr Weidmann, als Luche, mit herrn Ziegler, als Baron Trit übers trafen alle Bunfche ber Bufchauer.

Julius von Tarent. Ein Trauerpiel in fünf Aufzügen.

Ein Trauerspiel im achten Berstande, bessen Plan ganz nach ben Regeln ber bramatischen Poesse entworfen, gut bearbeitet, und vom Anfange bis ans Ende treu ausgeführt ist. Es hatte aber herrn Leisewitz

gum Berfaffer, einem Dann, ber nicht im Biel, fonbern im Gutschreiben fetnen Rubm fuchte. Bie leicht und naturlich fpint fich ber Anoten an, und wie leicht und naturlich entwickelt fich bie Sabel wieber! Der Dichter hat uns feine Schattenriffe feiner Perfonen, er hat und gut getroffene, gang nach ber Ratur von Bug ju Bug getreu geschilderte Portraite aufgestellt. Der für das Bohl feiner Gobne gartlich befummerte fürstliche Greis, der liebvolle Julius, bas schüchter= ne Matchen im Rlofter, Afpermonte, ber feltne und rebliche Freund bes Julius, nehmen gang bas Berg ber Buschauer ein, und erfullen es mit Simpathie und Liebe. Guido, ber rafche, ungeftumme, nach Ehre ringende Guido ift mit treffenben garben gemablt, und macht mit bem ftillen, fanften Rarafter feines Bruders den auffallenbsten Kontraft Einheit wechfelt beftanbig mit Manigfaltigfeit ab, allenthalben ift Betriebfamteit bas Biel ju erringen, jede Derfon fpricht die Sprache ihres Bergens ungezwungen und original. Ber Mab. Sacco in ber Rolle ber Blan: Ka, herrn Lang als Julius, herrn Ziegler als Guido fpielen fab, bat Leffings Bunfch erfullt gefeben.

Runft und Natur, Gep auf ber Buhne eines nur, Wenn Runft fich in Natur verwandelt, Dann hat Natur und Kunft gehandelt. Die dren Zwillingsschwestern. Ein Originallusspiel in fünf Auszügen, von Hen. Weidmann.

Herrn Weidmanns Verdienste um die vaterlans bische Buhne find so entschieden, daß man nur, um einem Stud Zuschauer zu verschaffen seinen Namen nennen darf. Alles, was in Beziehung auf das Theas ter aus seiner Feder floß, verrath den glücklichen Dichs ter, dem die komische Muse auf jeden seiner Winke

gang ju Willen ift.

- 134 AN LIST CE 150 LDI LA CO. -

Das gegenwärtige Luftspiel ift ein Melsterstück in seiner Art, voll Feuer, Kraft, und Energie. Die Sandlung der Fabel ist so natürlich und zugleich so künstlich durcheinander verwoben und versiochten, daß es jeden andern unendlich viel Schweiß wurde gekossiet haben, sie so schon zu lösen und zu entwikeln. Mau glaubt in einem Labirsnth herum zu irren, aber wo einen tausend abwechselnde Schönheiten der Kunst und Natur auf die angenehmste Art überraschen, und für die Berlegenheit den verlornen Faden zu sinden, schadlos halten Go wie man bei dem ersten Anblick des Stückes einen Uiberstuß von Personen zu bemersten glaubt, so sindet man bei genauerer Prüsung des seiben keine einzige entbehrlich.

Eine Grene ift genau an bie andere gefetter', nirgends ift ein leerer Swifchenraum, nirgends ein Sprung. Die Sprache ift rein und popular, ber Dialog leicht und fliegend, bie Zeichnung ber Charafs tere rafch und fubn, bad Rolorit lebhaft, boch gemaffigt, ohne bas Muge bes Bufchauers ju beleibigen. Die Galle fchwillt, und bas berg wird mit Abichen beinabe gegen bas gange weibliche Geschlecht erfifft, wenn man Emilien, Baron Traumberge Gattin, ober Fraulein Lottchen banbeln ficht, wie leicht bingegen perfdminbet ber Unwille, und wie leicht werben wir pon Mitlett und Liebe bingeriffen, wenn wir eine un= fculbige Seraphine, ober eine leidende Rofalie erbliden. Der Berfaffer bat biefen beiben bebauerns= murdigen Mabchen eine Sprache in ben Dund gu legen gewußt , bie bas Berg ber Bufchauer trift , und es wiber ihre Feinde emport. Baron Spinau, die Mutter, ift bas befte Beib von ber Welt, ber man trog ber überspannten mutterlichen Liebe fur ihren Cobn; befonders wie Sie von Mad. Weidner gefpielt wird, von gangem Bergen gut fenn muß. Gifer und Baron Spingu find ein Paar Enthufiaften, mit benen bie Liebe ihr Spiel treibt, nur giebt es ihrer Galanterie ein bisgen ein Schlefes Unfeben, baß fie Brebs jum Mediateur ihrer hergen machen. Bon herrn Lang und Dauer find biefe gwen Rollen mit allem Ausbruck ber Bahrheit und Ratur gefpielt worden, und nur herrn Weidmanne Talent fonnte fo gang in ben Charafter bes Unterhanblers bineine bringen,

bringen, daß wir bas leibhafte Original ju feben glaubsten. Ware biefes Luftfpiel auch nicht, was es ift, fo marte es burch bas unermubete Bestreben ber Schaus spieler bas geworben fenn, was es ift.

Die Nachschrift. Ein Lustsviel in einem Aufzuge.

Möge boch ber himmel ben Berfasser diese Stüsckes vor bem Einfall bewahren, und mit mehrern Lustspielen aus seiner Fabrife zu bereichern. Die Fasbel ist so alltäglich, daß man nicht erst das Theater zu besuchen nöthig hat, um eine solche Komedie zu sehen. Die Personen schwäßen absichtslos bis ans Ende in einem Uthem fort, und ohne das man sichs versieht, ist Herr von Steinau, der Himmel weiß, warum sie schmollen, mit seiner Frau ausgesöhnt, und Baron Reichthal bekömt ein Weib an den Halb. Eine unreise Frucht ohne Saft und Kraft!

Clavigo.

Gin Trauerspiel in funf Aufzügen von Gothe.

Diefes Trauerspiel, fo wie es ift, Scheint einem Bebaube gleich, welches zwar urfprunglich nach bem Rif eines Meifters gegrundet ift, un bem aber boch unschifliche Erweiterungen, bie fich in dem Sauptplan nicht befinden, vorgenommen worden find. 3ch glaus be, bag Clavigo in dren Alufzugen, fo wie er von herrn Gothe aufange entworfen, und auf verfchiede= nen beutschen Buhnen vorgeftellt wath, beffere Birs fung mag gemacht baben, als wie wir ibn faben: Richts ift effer und ermubenber, als eine Sanblung, die fich in bren Alten fo gut barftellen lagt, und mos pon man ben Musgang fo leicht errath, fo ausgebehnt ju feben. Dieg beift Dinge ohne Roth vermehren. Inbeg ift es einmal Sitte, daß ein Erquerfpiel funf Afte haben muß, und es nimmt mich Bunber, bag herr Gothe, ber in feinen ubrigen Schriften , fo gang von bem berefchenben Gefchmat feiner Zeitgenof= fen abwich, fich nach biefer Mobe gefügt babe. Ui. brigens find bie Charaftere nach ber Ratur gezeichnet, und ftechen gut ab. Der Dialog ift richtig, bie Spras de ben Empfindungen ber Perfonen angemeffen, und einige frangofich beutsche Ausbrucke abgerechnet, rein, tornigt, und edel. Das Intereffe biefes Studes murs

be ganz allgemein fenn, wenn ber Dichter mehr Manigfaltigkeit darinn anzubringen gesucht hatte. Doch die gut getroffene Wahl der Nollen, hat diesen Feh. Ier gehoben, und das herrliche Spiel der Künstler, die Zuschauer für das Ulbrige schablos gehalten.

Verstand und Leichtstinn. Sin Shestandsgemälde in fünf Auszügen, von

hrn. Junger.

Das gegenwartige Grud nimmt fich por fo vielen feines Gleichen von ber glangenbften Geite aus. Das Genie, bem wir ichon bet andern Gelegenheis ten in reichem Maafe Gerechtigfeit wieberfahren liefe fen, zeigt fich bier neuerdings in feiner gangen Rraft und Starte. Der Plan ju biefem Gemalbe ift meis fterhaft angelegt, Die Berwiflung fcheint fich von felbft anguschurgen, die Mufion, in bie ber Bufchauer ver= fest und ununterbrochen burch manigfaltige Zwischenfalle barinn erhalten wird, amufirt und unterhalt, phne ju ermatten. Die Musfuhrung ift ein Bes weiß, baf ber Dichter auch fein Gebaube, freu nach bem Rife, ben er fich baju entwarf, vollendet hat. Man fann ben Reichthum ber Erfindungsfraft biefes Mannes, mit ber er fich aus jeber Berlegenheit ju gieben weiß, nicht genug bewundere. Allenthale

ben , wo vielen andern ber Schweiß auf der Stirne fteben wurde, weiß er fo gludliche Benbungen ans gubringen, bag man in Gefahr gerath ju glauben, Die Sandlung muffe unmittelbar biefen Bang nehmen, und tonne fchlechterbinge feinen anbern Beg einschlagen. Diefe aluciliche Sabe ift es, die allen feinen Studen ben Stempel ber Ratur aufbrudt. Die Berfe biefes Mannes werben nie veralten, man wird fie immer, wie ben Frubling, mit neuem Bergnugen feben. Aber wo mag bie Urfache biefer Wirfung liegen? -Diberot fagt: " Fur ben Bufchauer muß alles flar fenn. Er ift ber Bertraute einer jeben Perfon; er weiß alles, mas vorgeht. alles, mas vorgegangen ift, und es giebt hundert Augenblicke, wo man nichts beffers thun tann, ale bag man es ihm grabe vor= aus fagt, was noch vorgeben foll. "

Derr Jünger scheint biesen Rath bet allen seinen Arbeiten genau zu beherzigen. Seine Verwislungen sind nicht misterios, der Zustand der Personen ist dem Zuschaner immer bekannt, und das Interesse verdoppelt sich, weil ihm das nöthige Licht nicht mangelt. Er wird immer mit dem Gegenwärtigen zusrieden gesstellt, und auf das Folgende begierig gemacht, eine Person erweckt immer das Verlangen nach der andern, und dies dunkt mich, ist der Zauber, der seinen Theasterwerken Beisall und Zuschauer verschaft. Bon seinen übrigen Verdiensten ist an andern Stellen zu Gesnüge geredet worden, nur sinde ich hier nöthig auzus merken, daß die Schauspieler sich in die Wette bes mibten, daß die Schauspieler sich in die Wette bes

mubten, biefes Gemalbe mit so viel Wahrheit, Kunst und Ratur vorzustellen, mit so viel Wahrheit, Kunst und Natur es ber Dichter schrieb. Ich erinnere mich dieser Vorstellung mit dem suffesten Vergnugen, und ich glaube, jeder Zuschauer, der Ropf, herz und Gestühl für die Kunst hat, wird sich eben mit tausend Freuden daran erinnern.

Haß und Liebe.

Ein Schauspiel in vier Aufzügen.

Ift ein gutes Drama in feiner Urt. Der Bers faffer bat eine mabre Geschichte genunt, und bat fie glucflich genugt. Er hat bie Babrheit berfelben burch viele bichterische Schonheiten ju erheben, und ungemein angiebend und intreffant ju machen meifterlich verftanden. Gein Gemalbe ift gang vollenbet, treu bem Driginale, welches ihm bie Gefchichte bes menfchlichen Bergens aufftelte. Die Perfonen reben und handeln alle nach ihren leibenschaften. Die Sprache ift biegsam und geschmeibig, nur an manchem Orte nicht genug pathetifc und erhaben. Der geheime Rath von Steinau ift ein vortreffliches Stud Beich= nung, feine Cohne find threm Bater gang gleich, Berbinand scheint von ihm haß, Bart aber Liebe. und Dulbfamfeit geerbt ju haben - zwei Engenden, Die in bem alten Steinau gegen bas Ende erft ficht=

bar werden. Der Obrist von Trak mit seiner Tochster Wilhelmine, besonders wie diese Rollen von Frn. Stephanie dem jungern, und von Mle. Müller gessplelt werden, haben alle Rechtschaffene und Gefühlvolle auf ihrer Seite. Aiberhaupt hat dieses Stück einen grossen Vorrath an zierlichen Wendungen, uns vergleichlichen Situationen und dramaturgischen Desforationen. Den einzigen Joman hat der Verkasser zu einer Maschine gemacht, welche kein Triebrad in Bewegung sest, und also auch wegen der Entsernung und dem Abstande von den andern, in keine Bewegung gesest werden kann.

Skaliger Can Signorio, Beherrscher von Verona, ein Trauerspiel in fünf Aufzügen, aus dem Italianischen des Marchese Pedemonti übersetzt.

Dieses Trauerspiel hatte das Schicksal, so wie es recht und billig ist, keinen Beisall zu erhalten. Troz der unendlichen Mühe, welche die Schauspieler anwandten, troz aller ihrer Runst, welche sie aufbothen, diesem geistlosen Dinge von Trauerspiel Kraft und Leben zu verschaffen. blieb es bennoch was es ursprünglich bei seiner Geburt war, ein unbeseelter

Rorper.

The was the con the time to the tall the

Körper. Es hat beinahe von allen Eigenschaften, welche die Dramaturgie von einem guten Trauersptel sodert, keine einzige. Das Interesse, welches sich für eine Person konzentriren sollte, ist getheilt. Man ist in Verlegenheit, ob man den verkannten Alboin, die unglückliche Mutter, oder den von Buth, Angst und Liebe gequälten Can Signorio bemitleiden müsse.

Die Charaftere find burchaus zweideutig, ben einzigen Silverio und Bevilaqua ausgenommen. Der Dialog ift gefucht, und burch bie ju langen Deflamas tionen unnaturlich. Den Gebanfen gebricht Ordnung. ber Sprache Mettigfeit und Pracifion, und burch bie beinabe auf jedem Blatt bis jum Eckel angebrachte Lieblingsausbrucke bes Beriaffers : Wuthbrutenbe Schritte, Rache brutenbe Furcht, Baf brutenber Arnwohn, Lafter newohnter Arm, Schmerz nes mobnte Seele, u. d. m. entsteht die abgefchmafteffe Rofophonie. Diefen Rebler fann nur ein Schulfnabe beneben, welcher ber Sprache, in ber er fchreibt. nicht machtig ift, ber Bunber gu wirfen glaubt, falls er feinen Borrath von Phrafen gang austramen fann, und in beffen Ohren bas Bebeul ber Uhus, Sarmonie ber Spharen ju fenn scheint. Die beftanbig vorfommende Mittelmorter ber gegenmartigen Beit, und Die jugemagte und fubne Metaphern, welche ben Ginn ber Gebanten fo febr verbunteln, fegen biefem unreifen poetischen Probutte bie Rrone auf.

Der Verfaffer, ober vielmehr ber Uiberfeber fchien feinen Gaften ein gar ju letres Gerücht auffeten gu wollen.

wollen, und bieferwegen gieng er mit feinen Guffig= feiten zu verschwenderisch um, die nur bem Gaum ber Rinder, aber nicht bem Mann, ber an gefunde nahrhafte Speifen gewohnt ift, behagen.

Banard, oder der Ritter ohne Furcht und ohne Tadel.

Ein Schauspiel in funf Aufzügen, bon hrn. Werthes.

c

2

Diefes Schauspiel ift auf ein hiftorisches Rattum gegrundet. Go anglebend bie Unefboten aus bem Le= ben Bayards fcon an fich felbft find, fo hat boch herr Werthes gegenwartige eble Thaten biefes Mitters fo portreflich ju benuten verftanben, bag Rubrung und Theilnehmung fich ber Bergen ber Buschauer unwibers fteblich bemeiftern mußten. Gewiß fah Niemand bas Ungewitter, bas fich über bes eblen Ritters Saupt jufammen jog, ohne Furcht und banger Erwartung für fein Leben, Diemand fab ben ichabenfroben, une bankbaren Tardieu, ohne ben heißesten Bunfch bies fen Berrather ju germalmen. Die Denfart , bie ber Dichter Azorn und Angeliken beilegt, bie Spras che, die er fie reden lagt, und ihr Benehmen in ber fataliten Rataftrophe ihres Lebens, muß jedem bens fenden Bufchauer bas Geffanbnig abloten, baf ber Berfaffer ein Mann von Talent fen, bag er bas Bebeimnig befitt an bie Bergen feiner Bufchauer trefe fend gu reben. Bir werben gleichfam von der Anaft, in ber Don Ramiro fchwebt, fein Weib meineidig ju feben, angesteft, wir werben von 2lngelitas Unent-Schloffenbeit, ob fie ju threm Gatten gnruffebren , ober fich ibrem Steger in bie Urme werfen foll, mit bin und bergetrieben, und bieg alles mit einer Caufdung. bie uns beinahe ben Buffand, bag wir nur Rufchauer eines Schauspiels find, vergeffen macht. Bavarde Charafter ift der treuefte Abbruck des groffen Drigi= nale, alle übrige beinabe gang bas Wert ber glufft= chen Mbantafie bes Dichters. Die Gefprache find un= gefucht und flieffend, die Schreibart rein, voll Saft. und gang bas Cigenthum Des Berfaffers. Allenfalls tonnte man einwenden, daß biefes Drama ju einformig fen, und nicht genug Abwechslung und Danniafaltiafelt babe; allein bieg Berfeben wird burch ben richtigen Rontraft ber Charaftere gludlich geho= ben, Die Bufchauer nehmen nicht Borte, fie nehmen Einbrucke von bem Schauplage mit, und bie Urfas de biefer Wirfung, fann nur ein gutes Schaufpiel fepn.

Der doppelte Liebhaber. Ein Lustspiel in dren Aufzügen, von J. F.

Junger.

Ein lachender, fatprifcher Genius fchien bem Diche ter biefes Luftfviel in bie Reber biffirt ju baben. Dabra Itch fremden Stof fo glucklich zu benuten wifen, wie thn herr Junger benugte, macht feinem bichterifchen Salent, fo wie bie Bescheibenheit, Diefes angenehme Stud eine Plaifanterte gu nennen, feinem Bergen gleich viel Ehre. Die Metamorphose bes Sablife aus Cibbers Doupple Gallant in einen reichen ehrlichen Rauf= mann, ber Lady Dainty in eine grillenhafte, bufterifche Dame, ift ungemein aut gerathen, und voll theateralischer Birfung. Der Beld bes Studes, berjunge leichtsinnige Karl von grankstein, ift feine fnechtische Machahmung, er ift bie genaueste Ropie ber Ratur. Freilich ift die Beranderung eines flatterhaften Liebbabers , ber an jedes Blumchen ju riechen gewohnt war, in eine fanfte gartlich girrende Taube, ju unerwartet und ju gefchwind por fich gegangen, aber auch biefe findet fich in ber Matur, und vom Genn, aufe Cenntonnen ift der Schluf richtig. Die Schreibs art ift humoriftisch, ber Scherz nicht alltäglich und in einem boben Grade fomisch, obwohl ich munschte, baß ber Derr Berfaffer feinen herrn von Sammberg ma=

US A 160 LES COS DOS LOS LOS LOS ALS COS

nierlicher und nicht so fren von herzen hatte reden und handeln lassen. Ich glaube man wurde sich durch biese überspannte Freymuthigkeit bei einer so kapris zidsen Dame, wie Frau von Sahn ist, wenig empfeha len, doch auch das Driginal von diesem Gemalbe erts sitt in der Schöpfung. Dieses Stuck erreichte seinen Zwek, und erhielt ungetheilten Beisall.

Der Chemann aus Jerthum.

Ein Luftspiel in funf Aufzügen, nach dem Depit amoureux des Moliere fren bearbeitet.

Den Ramen eines Luftfplel verbient biefes Stuck in ber That nicht, es fehlt ihm an allem, was ihm auf diefen Ramen ein Recht verschaffen tonnte. Dit befferem Grunde burfte man es eine dialogifirte Farge nen-Es hat weber Unlegung eines zwechmäffigen Plans, weber abftechenbe eichtige Zeichnung ber Charaftere. Auf bas Biel bes Luftspiels, ben Hebelftanb ber Sitten, Gebrauche, ber Thorheiten, ber Erziehung bes hanges nach Mode, und taufend anderer Schmachbeiten von ber lacherlichen Geite gu geigen, und feine Bufchauer burch gefunde anftandige Satyre, und bele Benben Schert gu beilen, scheint ber Berfaffer gar nicht gebacht ju haben. Fridrich holding und fein Rival Glutftatt find von einem Schnitte, nur baf ber Erfte über Simpathie und Harmonie ber Bergen resonirt, wie namlich ein Raufmannsbiener über diefes

Problem refoniren fann, und daß ber Unbere einft achbigtaufend baare Munge gu hoffen hat. Auch befigt ber Berfaffer bie nothige Gabe ju fchergen nicht. Die fomifche Sprache feiner Bebienten und Rammermab= chen ift fat, und abgedrofchen, die wir fcon taufends mal bis jum Edel baben boren muffen. Sturm fommt in biefes Stuck, wie bas blinde Subn gu einem Rorn. Die nachtliche Berbindung ber Frau Urnburg, mit Kribrich Solding ift bochft unwahrscheinlich. Denn entweder muffen fie in einer funftren Grotte topuliret morden fenn, ober ber Berr Brautigam muß auslaus ter Liebe alle Sinnen verlobren baben, es ift mabrid über alle Grengen ber Bahrbeit gefdritten, und einen Mann in bem Mugenblicke, wo er in ber Ratur gant Aug und Dbr ift, fo blind aufbringen ju wollen. Dief beift ftatt ben Buschauer ju taufchen, ihm eine tudi= tige Rafe breben , und bieß ift ju viel. Man vergieht burch alle funf lange Aufzuge nicht einen Augenblid feinen Mund, man fist ohne Theilnehmung , ohne Intreffe , und fieht bem Ende mit fo brennender Begier entgegen, ale man ben Unfang erwartete. Schabe bag bie Schauspteler fo viel Runft verschwendeten aber es that bem ungeachtet feine Birfung, und gefiel nicht.

Betrug aus Liebe, Ein Originallustspiel in vier Aufzügen.

Mit welchem Rechte ber Br. Berfaffer biefes Stud ein Driginallufifptel nennen fonnte , weiß ich nicht ; benn man vermiffet barinn nichts mehr, als Driginalis tat. Das gange Bert verratht einen Mann, ber gu nichts weniger , als jum fomifden Dichter gebohren ift. Es fehlt ihm an Fruchtbarfeit, und Schwung ber Ginbitbungsfraft, an neuen Gebanken, an Reichthum bes Musbruckes feine Gedanten einzufleiben, und an ber fluflichen Gabe , bie Bufchauer für feinen Mann gu ntreffiren. Bom Unfange bis and Ende manbert man n einer heißen Sandwufte, tein Blumchen ift gu feben, in bem man fich laben und erquiten tonnte. Rarl Derner und feine Sophie find hippochondrifche Gehopfe, Frau von Rath eine gedankenlofe Schwähe= in, ihr Gohngen grig ein Monens, und der haupt= sann Komer eine abgefchmafte Karrifatur. Diefes, ogenannte Lufffpiel ift eine Gruppe von Perfonen, ie unschieflich burch einander geworfen, schief und unichtig gezeichnet, im tiefften Schatten ohne Biel und bficht bafteben. Satyren auf Die tomifche Muse gu hreiben, fcheint mir Miemand gefchifter ju fenn, ale er Berfaffer biefes hochft elenden Luftfpiels.

Die Reiber,

oder so rächt man sich an seinen Feinden. Ein Originallustspiel in fünf Aufzügen. Von Hrn. Weidmann.

Much blefes Schone Gefchent haben bie Liebhaber ber Bubne herrn Weibmann ju verbanten. Es ift gans feines vortreflichen Berfaffers , und tes Beifalls, ber ihm jugejauchget ward, wurdig. Man vergift im Laumel ber Taufchung, bag man einer theatralischen Borftellung beiwohne ; fo febr biethen fich Babrbeit . Runft und Ratur barinn einander die Banbe. Der fühne Flug, mit bem ber Dichter fein Gebicht begann . bauert ununterbrochen bis ans legte Bort, bie Begeifterung verlägt ibn nie, bavon jeugen feine Schilde rungen, die bis auf den legten Pinfelftrich ausgemahle find. Eine thatige Geschaftigfeit, eine vernünftige Defonomie in ber Eintheilung ber Fabel, und bem Forts gange ber Sanblung, und fein angebrachte Zwifchenfalle, den Geift ber Buschauer zu spornen, berrichen in dem gangen Stude, und erheben es ju einem ber intreffanteften Luftspiele. Die Sprache fonnte im gangen genommen forrefter und feiner fepn, boch ift fie in bem Munde ber meiften Berfonen mabrer Ausbruck ber Empfindungen, und biefes macht, bag man bas Erftes re gern vergift. Go gefällt mir gum Beifviel bie Stel=

Stelle, mo Rofalie mit ihrer Mutter bon ber Liebe fpricht, gang ausnehment, benn bie Fragen und Unte worten bes Madchens find naiv, unschulbig, und gang Die Ergiegungen eines unverborbenen Bergens, wel= ches ben Drang ber Liebe fublt, aber aus weiblicher Schambaftigfeit, und Furcht vor ihrer gebietherifchen Mutter babor errothet. Der Dialog ift fraftig, reich am Geift, gefundem Scherte, und neuen Bedanten. Altberhaupt verratht biefes ichone Luftfpiel bas glude lichfte Genie , bas fich felbft in jeber Berlegenheit Rath ju fchaffen weiß, bas nicht angfilich ben Beiffanb eines Unbern ju fuchen nothig bat. herrn Stevbanie ben altern haben wir in biefem Stuck in einer Rolle gefeben, in ber wir ihn fcon lange vergebens ermar= teten, fein Spiel übertraf alle Bunfche, vorzuglich ans glebend und bewundernsmurdig ift es, wenn er auf bem Rirchhofe berummandelt, und Fraulein Sanchen finbet. Uibrigens beeiferten fich bie Rational Schaus fpieler alle in bie Bette ; thre Rollen gut ju fpielen , und Beifall gu erhalten, welcher Ihnen benn auch in reicher gulle jugeftanden warb.

Opern.

Felix oder der Findling.

Sin Schauspiel mit Gesang in dren Akten, aus dem Franzdsischen des herrn Sedaine, auf die Musik des herrn Monsigni. Uebersezt von hrn. Johann Andre.

Go wenig ber Eltel biefes Studes verfpricht, fo reich ift es an innerem Werthe. Es ift voll ber fchon= ffen Situationen, und bat Stellen, welche bie engften Bege ju unferem herzen burchbringen, und fich beffelben auf die angenehmfte Urt bemachtigen. Die Gprache entspricht vollfommen ben Leidenschaften ber banbeinden Berfonen; fie ift weder überfpannt, meber nachs laffig, ein Fehler, ber beinahe gur Mobe geworden ift, Die Berfe find leicht, flieffenb, und fallen gut ins Gebor, the Bau ift fimetrifch, und voll Sarmonie. Bert Rothe als Erhard, Mue Täuber als Therese und Berr Arnold als Rindling haben febr gefallen, und gleichniel Ruhm fur ihre Salente gearnbtet. Berr Undre bat uns gewiß mit feiner Uiberfetung biefes fconen Schauspiels, ein recht allerliebftes Gefchent gemacht.

macht. Die Musik ift von herrn Monfigni. Wer von feiner Kunft, die Natur auf ihren geheimsten Gangen zu beschleichen, nicht hingeriffen, nicht bezaubert warb, dem gebricht die edelste Gabe des himmels — ein fühls bar herz.

Die drey Pachter.

Ein Singspiel in zwen Aufzügen. Aus dem Französischen des Heren Monvel, überfezt von Wilhelm Gottlieb Becker.

Dieses Singspiel hat nicht viel Aussehens gemacht, wie es benn auch Kraft seiner Natur gar nicht anders seyn konnte. Die Fabel ist eine blos dialogisirte Skizze ohne alle Verwiklung, ohne Intresse. Die Charaktere sind alle von einer Seite gezeichnet, die Personen stehen alle in einem gleichen Lichte. Die Wahrscheinlichkeit wied dadurch außerordentlich vermindert, Kontrast und Manigfaltigkeit mangeln ihm ganz. Wir sehen ein Semälde in Fresto, das durch den all zu hellen Glanz der Farben das geschmakvolle Auge des Zuschauers mehr beleidigt als erquikt, Die Schauspieler scheinen den Werth dieser Oper gut gekannt zu haben, daher sie denn unch, sich nicht sehr anzugreisen, fürs beste hielten.

Die Dorfhandel, ober bunt über Ed.

Ein komisches Originalfingspiel in zwen Aufzügen In Musik gesett. v. hrn. Ruprecht.

Den Beg jum Tempel bes Muhmes hat fich ber Berfaffer burch biefes Stud ficherlich nicht gebahnt. Man fieht es biefer Oper gleich beim erften Un'lick an, Daf fie ein ungettiger Embrio ift, ber ohne Sang und Rlang ind Grabe gehort. Die Seele muß faum ben Bedanten, ein Gingfpiel ju machen, empfangen haben, als fie ihn aud fcon wieber von fich gab, vermuthlich, mil fe fich ju fchwach fublte, ihm Dafein und Birflichfeit ju verfchaffen. Es mare ju munichen, baf bas Aubiifum mit folchen Plagen nicht fo oft beimgefucht marbe, aber es ift freilich nur ein frommer Bunfch, ber wohl fo bald nicht befriediget werben burfte. herr Ruprecht hat die Mufit baju geliefert, feln Sat ift portreflich, und der Beifall, den feine Rompofitionen immer erhielten, enticheibet fur fein Eglent. - Alber ber Text - Der Text!

Die Dorfdepatirten.

Ein komisches Singspiel in bren Aufzügen. Die Musik ift von Hru. Teuber.

Rubn vor den Richterfiuhl ber Aritik barf auch biefes Singspiel nicht auftreten, es bat ber Mangel ju viele, als daß es ganz auf einen schmeichelhaften Ausspruch rechnen könnte. Indes wenn es gleich ein bisgen mit schiefen Augen angesehen zu werden verstent, hat es nichts desto weniger seine glänzende Seite, welche die Flecke dett, und über die ein nachssichtsvoller Richter gern hinwegschlüpft. Die Charafztere der Deputirten, und ihrer Weiber sind gut gesschildert. Freilich hätte der Berkasser den wir seben sie ein wenig untreu werden dürsen; denn wir seben sie nur allzusehr in ihrer Blöße; doch die tresliche Mussit, wilche herr Teuber dazu komponirte, hat und wieder ausgesöhnt, und wir kehrten nach unseren Wohsnungen im Frieden.

Die glüflichen Jäger.

Ein Singspiel in dren Aufzügen, von hrn. Stesphani den Jüngern. Die Musik ist von herrn Umlauf.

In diesem Singspiel biethen sich Text und Musik einander wechselweise die Hande, das vorgestette Ziel zu erringen, das sie auch sicherlich nie versehlen wers ben; wenn diese Oper allenthalben mit dem Fleise gespielt wird, mit dem sie auf der hiesigen Buhne nächst dem Karntnerthore vorgestellt ward.

Diefes Geftandniß gereicht bem Dichter und bem Confunftler forobl, als ben Gangern ju gleicher Che

re. Denn der Musikseher hat den Dichter gang versstanden, und seine Musik im gluklichsten Zustande bes Enthussamus geschrieben, und die Schauspieler steken ihre Sande nicht in die Tasche. Daher es denn auch geschah, daß das Publikum die Buhne mit dem lebehaftesten Bergnugen verließ.

Diefes Singspiel ift eines ber besten, die wir bies fes Jahr sahen. Die Intrigue ift anziehend, die Sprag che verrath eine eble Simplizität unverborbener hers den, und die Berse, wenn sie gleich anmanchen Stele len ein bisgen hart, und nicht genug fliessend sind, sind boch keineswegs bas Werk eines poetischen Stumpers. herr 215amberger und Mme. Lang haben sich vor allen in dem glanzendsten Lichte gezelgt.

Der Apotheker und der Doktor.

Ein Singspiel in zwen Aufzügen, aus dem Französischen von Hrn. Stephanie dem jungern übersezt. Die Musik von Hrn. Diteters edlen von Dittersdorf.

Gegenwärtiges Singsviel ift so gut aufgenommen und mit so allgemeinem Beifall gekront worden, daß ein Rezinfent der unbescheibenste Mann unterm Mond senn muße, falls er der Stimme des ganzen Publis kums zu widersprechen wagte. Ift aber die gunftige Senfation, welche biefes Gtuck erregte, eine unmite telbare Folge ber Poefie, ober ift fie eine Wirfung ber Mufit, ober bas Bert ber Operiften ? Ich glaube, ber Dichter fomobl, ale ber Rompoficar und bie Schaus fpleler haben gleichen Unfpruch auf ben Lobn, ber ibe nen fo verblent und fo willig von ben Bufchauern ges reicht murbe. Dit vereinigten Rraften brachten fie es babin, bag wir biefes beltebte Stud, fo oft wir es auch immer faben, noch nicht genug gefeben baben. Die Mufit ift uber alles Lob erhaben, und Renner von Sefcmat und tiefen mufifalifchen Renntniffen perfichern, bag bie Runft beinahe nicht hoher getrieben werben fonne, und boch ift fie auch zugleich gang fur bas Berg. Aber mas ließ fich auch von einem Mans ne, wie herr bon Ditteredorf anders erwarten? Dem Dichter gebührt, trot allen feinen Sablern, ein nicht mindere Lob, was feine Reinde auch immer an ben Berfen mogen auszustellen finden , und befage Diefes Stuck nicht bie Vollkommenheit , bie es in felner Sattung in ber That befitt, fo mare es untel ben Sanben ber Schauspieler bas geworben, mas Der Marmor unter ben Sanben Pigmalions ward.

Die schone Arsenne.

Sin Singspiel in zwen Aufzügen. Auf die Musit des hrn. b. Monsigny, a. d. Franz.

Bei der Borftellung biefes Gingspiels wurde bas Publikum auf eine harte Probe gefest, bie es aber auch

auch nur ein einzigesmal aushielt. Es fand an dem Tage seiner Geburt, auch sein Grab; und verdiente aber auch kein besseres Schickfal. Man braucht in Wahrheit viel Phlegma und Selassenheit, um dem Verfasser nicht eine Krankheit auf den Hals zu wünzschen, das ihm auf immer die Lust zum Opern machen vergieng. Wohl ist die Dichtkunst nicht mehr entweiht worden, als durch dieses äußerst elende Tagewerk von einem Singspiel. Doch das Urtheil ist ihm gesprochen.

Robert und Hanchen,

oder der Teufel hat sie geholt, ein komisches Singspiel in zwenklufzügen, bearbeitet von Hrn. Plumicke, in Musik gesezt von Irn. Hanke.

Den Stof zu diesem Singspiele gab eine Romanze, welche sich in Schmidts Taschenbuch für Dichter
und Dichterfreunde befindet. herr Prosessor Zehnmaßt nüzte sie, und versertigte gegenwärtige Oper
baraus, die auch bor einigen Jahren in Brunn uns
ter der Impressa des herrn Weizhoser auf der dasigen Bühne gegeben wurde. Bermithlich wird der
erwähnte herr Impressär das Manuskript von meiner hand geschrieben noch besigen, wie es aber in
hetrn Plümites hände gerieth, weiß ich nicht. Ich

E

finde diese Rüge hier nothwendig, weil der Beifall, welcher diesem unterhaltenden Stücke ward, seinem wahren Verfasser gebührt. herr Plumike hat sich mit fremben Federn geschmückt; denn seine Bears beitung besteht nur in Veränderung einiger Wörter, und die Verse haben unter seinen handen eher versloren als gewonnen. Die Musik hat herr Sanke, Kapellmeister des Theaters dazu verfertiget, sie ist sich on, aber nicht original, und Kenner versichern, daß Gluks Geist darinn öfters zum Vorschein komme. NB. NB.

Der lächerliche Tweikampf. und der Alchymist find beibe nicht gedrukt worden; berohalben unstertlieben auch die Rezensionen hierüber.



